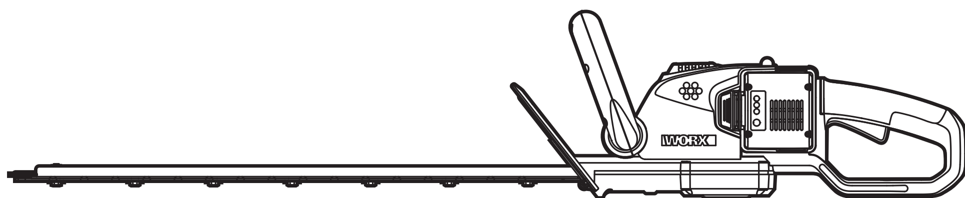
# WORX®

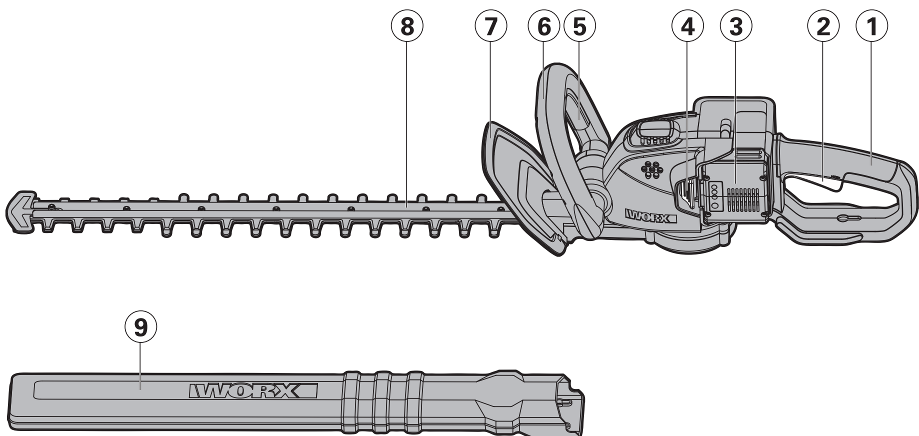


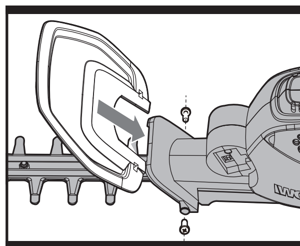

**40V MAX LITHIUM**

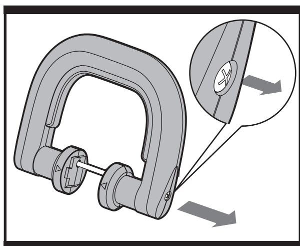


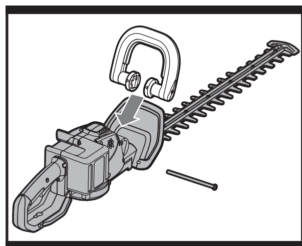
# WG268E WG268E.9

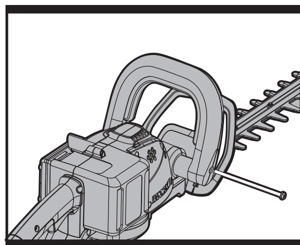
| | |
|---|---|
| **Original instructions** | **EN** |
| **Original brugsanvisning** | **DK** |
| **Alkuperäiset ohjeet** | **FIN** |
| **Original driftsinstruks** | **NOR** |
| **Bruksanvisning i original** | **SV** |

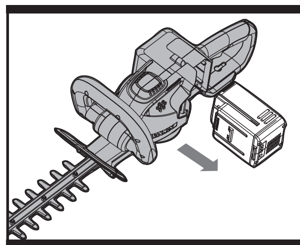

8
7
6
5
4
3
2
1
WORX
9
WORX

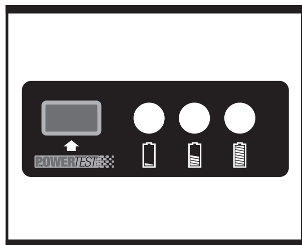

A


B

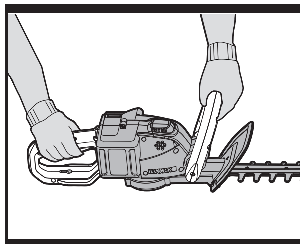

C

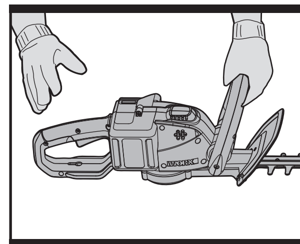

D

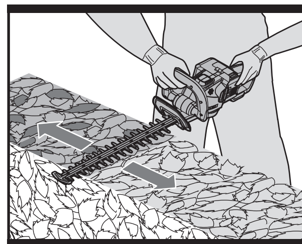

E

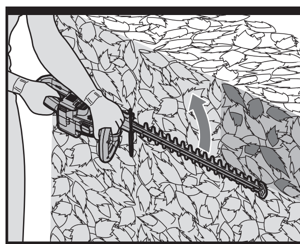


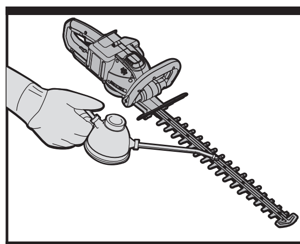
F

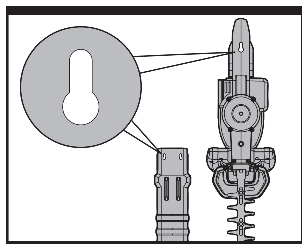

G1


G2


H


I


J


K

| | |
|---|---|
| **1.** | **REAR HANDLE** |
| **2.** | **REAR SWITCH LEVER** |
| **3.** | **BATTERY PACK** |
| **4.** | **BATTERY PACK RELEASE BUTTON** |
| **5.** | **FRONT SWITCH LEVER (ALL AROUND SWITCH FUNCTION)** |
| **6.** | **FRONT HANDLE** |
| **7.** | **SAFETY GUARD** |
| **8.** | **BLADE*** |
| **9.** | **BLADE SHEATH*** |

*** Not all the accessories illustrated or described are included in standard delivery.**

## TECHNICAL DATA

Type **WG268E WG268E.9 (230-269-designation of machinery, representative of cordless hedge trimmer)**

| | WG268E | WG268E.9 |
|---|---|---|
| Voltage | 40V⎓ Max** | |
| No load speed | 2300/min | |
| Max.cutting length | 56cm | |
| Max.cutting diameter | 27mm | |
| Charging time | 1hr. | |
| Machine weight | 4.2kg | 3.4kg |

**Voltage measured without workload. Initial battery voltage reaches maximum of 40 volts. Nominal voltage is 36 volts.

## NOISE INFORMATION

| | |
|---|---|
| A weighted sound pressure | 80dB(A) |
| A weighted sound power | 94dB(A) |
| $K_{pA}$ | 3.0dB(A) |
| Wear ear protection when sound pressure is over | 80dB(A) |
| Typical weighted vibration | $a_h$<2.5m/s² |
| Uncertainty | K=1.5m/s² |

**WARNING:** The vibration emission value during actual use of the power tool can differ from the declared value depending on the ways in which the tool is used dependant on the following examples and other variations on how the tool is used:
How the tool is used and the materials being cut or drilled.
The tool being in good condition and well maintained
The use the correct accessory for the tool and ensuring it is sharp and in good condition.
The tightness of the grip on the handles and if any anti vibration accessories are used.
And the tool is being used as intended by its design and these instructions.

**This tool may cause hand-arm vibration syndrome if its use is not adequately managed.**

**WARNING**: To be accurate, an estimation of exposure level in the actual conditions of use should also take account of all parts of the operating cycle such as the times when the tool is switched off and when it is running idle but not actually doing the job. This may significantly reduce the exposure level over the total working period.
Helping to minimize your vibration exposure risk.
ALWAYS use sharp chisels, drills and blades.
Maintain this tool in accordance with these instructions and keep well lubricated (where appropriate).
If the tool is to be used regularly then invest in anti vibration accessories.
Avoid using tools in temperatures of 10$^0$C or less.
Plan your work schedule to spread any high vibration tool use across a number of days.

## ACCESSORIES

| | WG268E | WG268E.9 |
|---|---|---|
| **Battery pack (WA3536)** | 1 | / |
| **Charger (WA3735)** | 1 | / |
| **Safety guard** | 1 | 1 |
| **Blade sheath** | 1 | 1 |

We recommend that you purchase your accessories from the same store that sold you the tool. Use good quality accessories marked with a well-known brand name. Choose the type according to the work you intend to undertake. Refer to the accessory packaging for further details. Store personnel can assist you and offer advice.

# GENERAL POWER TOOL SAFETY WARNINGS




**WARNING Read all safety warnings** and all instructions. Failure to follow the warnings and instructions may result in electric shock, fire and/or serious injury.

**Save all warnings and instructions for future reference.**
The term “power tool” in the warnings refers to your mains-operated (corded) power tool or battery-operated (cordless) power tool.

**1) WORK AREA SAFETY**

a) **Keep work area clean and well lit.** Cluttered or dark areas invite accidents.
b) **Do not operate power tools in explosive atmospheres, such as in the presence of flammable liquids, gases or dust.** Power tools create sparks which may ignite the dust or fumes.
c) **Keep children and bystanders away while operating a power tool.** Distractions can cause you to lose control.



**2) ELECTRICAL SAFETY**

a) **Power tool plugs must match the outlet. Never modify the plug in any way. Do not use any adapter plugs with earthed (grounded) power tools.** Unmodified plugs and matching outlets will reduce risk of electric shock.
b) **Avoid body contact with earthed or grounded surfaces, such as pipes, radiators, ranges and refrigerators**. There is an increased risk of electric shock if your body is earthed or grounded.
c) **Do not expose power tools to rain or wet conditions**. Water entering a power tool will increase the risk of electric shock.
d) **Do not abuse the cord. Never use the cord for carrying, pulling or unplugging the power tool. Keep cord away from heat, oil, sharp edges or moving parts.** Damaged or entangled cords increase the risk of electric shock.
e) **When operating a power tool outdoors, use an extension cord suitable for outdoor use.** Use of a cord suitable for outdoor use reduces the risk of electric shock.
f) **If operating a power tool in a damp location is unavoidable, use a residual current device (RCD) protected supply.** Use of an RCD reduces the risk of electric shock.

**3) PERSONAL SAFETY**

a) **Stay alert, watch what you are doing and use common sense when operating a power tool. Do not use a power tool while you are tired or under the influence of drugs, alcohol or medication.** A moment of inattention while operating power tools may result in serious personal injury.
b) **Use personal protective equipment. Always wear eye protection.** Protective equipment such as dust mask, non-skid safety shoes, hard hat, or hearing protection used for appropriate conditions will reduce personal injuries.
c) **Prevent unintentional starting. Ensure the switch is in the off-position before connecting to power source and/or battery pack, picking up or carrying the tool.** Carrying power tools with your finger on the switch or energising power tools that have the switch on invites accidents.
d) **Remove any adjusting key or wrench before turning the power tool on.** A wrench or a key left attached to a rotating part of the power tool may result in personal injury.
e) **Do not overreach. Keep proper footing and balance at all times.** This enables better control of the power tool in unexpected situations.
f) **Dress properly. Do not wear loose clothing or jewellery. Keep your hair, clothing and gloves away from moving parts.** Loose clothes, jewellery or long hair can be caught in moving parts.
g) **If devices are provided for the connection of dust extraction and collection facilities, ensure these are connected and properly used.** Use of dust collection can reduce dust-related hazards.

**4) POWER TOOL USE AND CARE**

a) **Do not force the power tool. Use the correct power tool for your application.** The correct power tool will do the job better and safer at the rate for which it was designed.

b) **Do not use the power tool if the switch does not turn it on and off. Any power tool that cannot be controlled with the switch is dangerous and must be repaired.**

c) **Disconnect the plug from the power source and/or the battery pack from the power tool before making any adjustments, changing accessories, or storing power tools. Such preventive safety measures reduce the risk of starting the power tool accidentally.**

d) **Store idle power tools out of the reach of children and do not allow persons unfamiliar with the power tool or these instructions to operate the power tool. Power tools are dangerous in the hands of untrained users.**

e) **Maintain power tools. Check for misalignment or binding of moving parts, breakage of parts and any other condition that may affect the power tool's operation. If damaged, have the power tool repaired before use. Many accidents are caused by poorly maintained power tools.**

f) **Keep cutting tools sharp and clean. Properly maintained cutting tools with sharp cutting edges are less likely to bind and are easier to control.**

g) **Use the power tool, accessories and tool bits etc. in accordance with these instructions, taking into account the working conditions and the work to be performed.** Use of the power tool for operations different from those intended could result in a hazardous situation.

**5) BATTERY TOOL USE AND CARE**

a) **Recharge only with the charger specified by the manufacturer.** A charger that is suitable for one type of battery pack may create a risk of fire when used with another battery pack.

b) **Use power tools only with specifically designated battery packs.** Use of any other battery packs may create a risk of injury and fire.

c) **When battery pack is not in use, keep it away from other metal objects, like paper clips, coins, keys, nails, screws or other small metal objects, that can make a connection from one terminal to another.** Shorting the battery terminals together may cause burns or a fire.

d) **Under abusive conditions, liquid may be ejected from the battery; avoid contact. If contact accidentally occurs, flush with water. If liquid contacts eyes, additionally seek medical help.** Liquid ejected from the battery may cause irritation or burns.

**6) SERVICE**

a) **Have your power tool serviced by a qualified repair person using only identical replacement parts.** This will ensure that the safety of the power tool is maintained.



# HEDGE TRIMMER SAFETY WARNINGS

1. **Keep all parts of the body away from the cutter blade. Do not remove cut material or hold material to be cut when blades are moving. Make sure the switch is off when clearing jammed material.** A moment of inattention while operating the hedge trimmer may result in serious personal injury.
2. **Carry the hedge trimmer by the handle with the cutter blade stopped. When transporting or storing the hedge trimmer always fit the cutting device cover.** Proper handling of the hedge trimmer will reduce possible personal injury from the cutter blades.
3. **Hold the power tool by insulated gripping surfaces only, because the cutter blade may contact hidden**

**wiring.** Cutter blades contacting a “live” wire may make exposed metal parts of the power tool “live” and could give the operator an electric shock.

## SAFETY WARNINGS FOR BATTERY PACK

a) **Do not dismantle, open or shred cells or battery pack.**
b) **Do not short-circuit a battery pack. Do not store battery packs haphazardly in a box or drawer where they may short-circuit each other or be short-circuited by conductive materials.** When battery pack is not in use, keep it away from other metal objects, like paper clips, coins, keys, nails, screws or other small metal objects, that can make a connection from one terminal to another. Shorting the battery terminals together may cause burns or a fire.
c) **Do not expose battery pack to heat or fire. Avoid storage in direct sunlight.**
d) **Do not subject battery pack to mechanical shock.**
e) **In the event of battery leaking, do not allow the liquid to come into contact with the skin or eyes. If contact has been made, wash the affected area with copious amounts of water and seek medical advice.**
f) **Seek medical advice immediately if a cell or battery pack has been swallowed.**
g) **Keep battery pack clean and dry.**
h) **Wipe the battery pack terminals with a clean dry cloth if they become dirty.**
i) **Battery pack needs to be charged before use. Always refer to this instruction and use the correct charging procedure.**
j) **Do not maintain battery pack on charge when not in use.**
k) **After extended periods of storage, it may be necessary to charge and discharge the battery pack several times to obtain maximum performance.**
l) **Battery pack gives its best performance when it is operated at normal room temperature (20°C±5°C).**
m) **When disposing of battery packs, keep battery packs of different electrochemical systems separate from each other.**
n) **Recharge only with the charger specified by WORX. Do not use any charger other than that specifically provided for use with the equipment.** A charger that is suitable for one type of battery pack may create a risk of fire when used with another battery pack.
o) **Do not use any battery pack which is not designed for use with the equipment.**
p) **Keep battery pack out of the reach of children.**
q) **Retain the original product literature for future reference.**
r) **Remove the battery from the equipment when not in use.**
s) **Dispose of properly.**

# SYMBOL


To reduce the risk of injury, user must read instruction manual


Wear ear protection


Wear eye protection


Wear dust mask


Do not expose to moisture.


Do not expose to rain or water


Do not burn



Do not dispose of batteries. Return exhausted batteries to your local collection or recycling point.


This product has been marked with a symbol relating to removing electric and electronic waste. This means that this product shall not be discarded with household waste but that it shall be returned to a collection system which conforms to the European Directive 2002/96/CE. It will then be recycled or dismantled in order to reduce the impact on the environment. Electric and electronic equipment can be hazardous for the environment and for human health since they contain hazardous substances.

# OPERATING INSTRUCTIONS


**WARNING! Do not use the product without attaching the guard and front handle.**

**INTENDED USE**
This machine is intended to be used domestically for cutting and trimming hedges and bushes.

**1. GUARD ASSEMBLY**
Insert the Safety Guard (7) into the slot as illustrated in Fig A; Use two screws to fix the guard securely.
**NOTE:** Make sure the Guard is firmly secured in place

**2. FRONT HANDLE ASSEMBLY**
The Front Handle (6) must be assembled before use:
1) Remove the bolt from the Front Handle.
2) Attach the Front Handle to the housing. Make sure the protruding marks on the Front Handle fit perfectly into the matching indentation on the housing. (See Fig. B&C)
3) Insert the locking bolt into the handle and fully tighten the bolt. (See Fig. D)
4) Check whether handle is firmly secured, if not retighten the locking bolt.

**NOTE:** Make sure the handle is firmly secured in place

**3. BEFORE USING YOUR CORDLESS TOOL**


**WARNING!** The charger and battery pack are specially designed to work together so do not attempt to use any other devices. Never insert or allow metallic objects into your charger or battery pack connections because of an electrical failure and hazard will occur.
**NOTE:** Your battery pack is UNCHARGED and you must charge once before use.
The battery charger supplied is matched to the Li-Ion battery installed in the machine. Do not use another battery charger.

**4. CHARGING YOUR BATTERY PACK**
The Li-Ion battery is protected against deep discharging. When the battery is empty,

the machine is switched off by means of a protective circuit.
In a warm environment or after heavy use, the battery pack may become too hot to permit charging. Allow time for the battery to cool down before recharging.

**5. TO REMOVE OR INSTALL BATTERY PACK (See Fig. E)**
Depress the Battery Pack Release Button (4) to remove the Battery Pack (3) from your Hedge Trimmer. After recharging, insert the Battery Pack into trimmer's battery port (See Fig. E). A simple push and slight pressure will be sufficient until a click is heard. Check to see if the battery is fully secured.
**NOTE:** When removing the battery pack, hold it firmly to avoid dropping and injury.

**6. BATTERY STATUS LED'S (See Fig. F )**
**NOTE: The Status LED's will indicate the battery condition when the button on the battery is pressed.**
The LED's constantly senses and displays the battery condition as follows:
Press the button "POWERTEST", the light button is illuminated.
When the three green lights are illuminated, the battery is in a highly charged condition.
When two lights ( ) are illuminated, the battery is in a moderately charged condition.
When only one green light ( ) is illuminated, the battery charge is depleted.
**IMPORTANT:**
**When only one light is illuminated, your battery is overly discharged, even though the trimmer may still be capable of trimming hedge. Continuing to operate your trimmer with the battery in this discharged condition may reduce the life and performance of your battery.**

**7. STARTING AND STOPPING**
**BEFORE STARTING YOUR HEDGE TRIMMER**
Remove Blade Sheath (9).
**TO START YOUR HEDGE TRIMMER**
Your Hedge Trimmer is equipped with both Rear and Front Switch levers. Both switch levers need to be depressed for the Hedge Trimmer to start. Depress and hold the Front Switch Lever (5) and press the Rear Switch Lever (2) (See Fig. G1).
**TO STOP YOUR HEDGE TRIMMER**
Move Hedge Trimmer away from cutting area before stopping.
To stop, release one of the switch levers (See Fig. G2).

**WARNING: If any parts are missing, damaged or broken, do not operate your hedge trimmer until all damaged parts have been replaced or repaired. Failure to do so could result in serious personal injury. DO NOT USE WITHOUT HANDLE AND GUARD**

**8. HOW TO USE YOUR HEDGE TRIMMER**
Note that the Front Switch Lever (5) can be activated on three sides, giving you many choices for a comfortable grip. Before cutting an area, inspect it first and remove any foreign objects that could become thrown or entangled in the blades. Always hold the trimmer with both hands and with the blade away from you before turning it on.
When trimming new growth, use a wide sweeping action so that the stems are fed directly into the blade. (See Fig. H& I)
Allow the cutting blades to reach full speed before cutting. When operating, keep the cutting blades away from people and objects such as walls, large stones, trees, vehicles, etc.
If the blade stalls, immediately stop the trimmer. Release the two Switch Levers (5 & 2) before attempting to clear jammed debris from the cutting blades.
Wear gloves when trimming thorny or prickly growth.
Do not attempt to cut stems that are too thick for the cutting blade.
**TOP CUTTING**
Use a wide sweeping motion (See Fig. H). A slight downward tilt of the cutting blades in the direction of motion gives the best cutting results.
**SIDE CUTTING**
When trimming the sides of the hedge, begin at the bottom and cut upwards (See Fig. I), tapering the hedge inward at the top. This shape will expose more of the hedge, resulting in a more uniformed growth.

**9. CLEANING**

REMOVE THE BATTERY PACK (3). Use a soft brush to remove debris from all air intakes and cutting blade.

Wipe the surface with a dry cloth.



**WARNING:** Never use water for cleaning your trimmer. Do not clean with chemicals, including petrol, or solvents as this may damage your trimmer.

**LUBRICATING THE CUTTING BLADE**

For easier operation and longer life, lubricate the cutting blades before and after each use. Before lubricating, make sure the battery is removed from the trimmer. Apply oil between the two blades periodically (See Fig. J).

**AT THE END OF THE CUTTING SEASON**

Clean your trimmer thoroughly.

Check that all nuts and bolts are secure.

Visually inspect the trimmer for any worn or damaged parts.

**TO STORE YOUR HEDGE TRIMMER**

The trimmer blade cover/storage holder is provided with 2 hanging slots for storing the trimmer on the wall (See Fig. K) Ensure the blade cover/storage holder is fitted before storage.

Store in a dry place where your trimmer can be protected from damage.

# MAINTENANCE

**Remove the battery from Hedge trimmer before carrying out any adjustment, servicing or maintenance.**

Your power tool requires no additional lubrication or maintenance.

There are no user serviceable parts in your power tool. Never use water or chemical cleaners to clean your power tool. Wipe clean with a dry cloth. Always store your power tool in a dry place. Keep the motor ventilation slots clean. Keep all working controls free of dust.

# ENVIRONMENTAL PROTECTION



This product has been marked with a symbol relating to removing electric and electronic waste. This means that this product shall not be discarded with household waste but that it shall be returned to a collection system which conforms to the European Directive 2002/96/CE. It will then be recycled or dismantled in order to reduce the impact on the environment. Electric and electronic equipment can be hazardous for the environment and for human health since they contain hazardous substances.

# DECLARATION OF CONFORMITY

We,
POSITEC Germany GmbH
Konrad-Adenauer-Ufer 37
50668 Köln

Declare that the product,
Description **WORX Cordless Hedge Trimmer**
Type **WG268E WG268E.9 (230-269- designation of machinery, representative of cordless hedge trimmer)**
Function **Trimming hedges and brushes**

Complies with the following Directives:
**2006/42/EC, 2004/108/EC, 2011/65/EU, 2000/14/EC amended by 2005/88/EC**

2000/14/EC amended by 2005/88/EC:
- Conformity Assessment Procedure as per **Annex V**
- Measured Sound Power Level **91.9dB(A)**
- Declared Guaranteed Sound Power Level **94dB(A)**



Standards conform to,
**EN 60745-1**
**EN 60745-2-15**
**EN 55014-1**
**EN 55014-2**
**EN ISO3744**

The person authorized to compile the technical file,
**Name Russell Nicholson**
**Address Positec Power Tools (Europe) Ltd, PO Box 152,Leeds,LS10 9DS,UK**



2014/03/10
Leo Yue
POSITEC Quality Manager

| | |
|---|---|
| **1.** | **BAGHÅNDTAG** |
| **2.** | **SKIFTEHÅNDTAG** |
| **3.** | **BATTERIENHED** |
| **4.** | **BATTERILÅS** |
| **5.** | **FRONTSKIFTEHÅNDTAG (KAN SKIFTE HELE VEJEN RUNDT)** |
| **6.** | **FORHÅNDTAG** |
| **7.** | **SIKKERHEDSSKÆRM** |
| **8.** | **BLAD *** |
| **9.** | **BLADHYLSTER *** |

*** Illustreret eller beskrevet tilbehør er kun delvis indeholdt i leverancen.**

# TEKNISKE DATA

Type **WG268E WG268E.9 (230-269- udpegning af maskiner, repræsentant for Hækkeklipper)**

| | **WG268E** | **WG268E.9** |
|---|---|---|
| Spænding | 40V⎓ Maks.** Lithium | |
| Friløbshastighed | 2300/min | |
| Kantskærer | 56cm | |
| Skærediameter | 27mm | |
| Opladningstid | Omkring 1 time | |
| Maskinens vægt | 4.2kg | 3.4kg |

**Spændingen er målt uden arbejdsbelastning. Den indledende batterispænding når maksimalt op på 40 volt. Nominel spænding er 36 volt.



# STØJ- OG VIBRATIONSDATA

| | |
|---|---|
| A-vægtet lydtryksniveau | 80dB(A) |
| A-vægtet lydeffektniveau | 94dB(A) |
| $K_{pA}$ | 3.0dB(A) |
| Bær høreværn, når lydtrykket er over | 80dB(A) |
| Typisk vægtet vibration | $a_h$<2.5m/s² |
| Usikkerhed | K=1.5m/s² |



**ADVARSEL: Vibrationsværdien under den faktiske brug af maskinværktøjet kan afvige fra den opgivne værdi afhængigt af måderne, værktøjet benyttes på. Se følgende eksempler på, hvad vibrationerne kan afhænge af:**
Værktøjets stand og vedligeholdelse.
Anvendelse af korrekt tilbehør og kontrol med, at det er skarpt og i en i det hele taget god tilstand.
Hvor kraftigt, der holdes fast i håndtaget og, om der benyttes antivibrationsudstyr.
Om værktøjet anvendes i henhold til dets konstruktion og nærværende anvisninger.

**Værktøjet kan medføre et hånd/arm-vibrationssyndrom, hvis det ikke bruges på rigtig måde**



**ADVARSEL:** En vurdering af udsættelsesgraden under det aktuelle brug skal omfatte alle dele af arbejdscyklussen, herunder antallet af gange værktøjet slås til og fra, og tomgangsdriften uden for selve arbejdsopgaven. Dette kan afgørende reducere udsættelsesniveauet i den samlede arbejdsperiode.

Sådan kan du minimiere risikoen for udsættelse for vibrationer:
Vedligehold værktøjet i overensstemmelse med disse instruktioner og hold det korrekt smurt.
Hvis værktøjet bruges ofte, bør du anskaffe antivibrationsudstyr.
Brug ikke værktøjet i temperaturer på 10⁰C eller lavere.
Planlæg dit arbejde, så du kan fordele arbejde med kraftige vibrationer over flere dage.



# TILBEHØR

| | WG268E | WG268E.9 |
|---|---|---|
| **Batterienhed (WA3536)** | 1 | / |
| **Oplader (WA3735)** | 1 | / |
| **Sikkerhedsskærm** | 1 | 1 |
| **Bladhylster** | 1 | 1 |

Det anbefales, at alt udstyr købes i samme butik som maskinen. Anvend udstyr af god kvalitet og af et velkendt mærke. Vælg slibepapir afhængigt af opgaven. Se på emballagen til tilbehøret for at få yderligere oplysninger. Få hjælp og råd i butikken.

# GENERELLE ADVARSLER I FORBINDELSE MED MASKINVÆRKTØJ

 **ADVARSEL!** Læs samtlige anvisninger. Manglende overholdelse af nedenstående anvisninger kan resultere i elektrisk stød, brand og/eller alvorlig personskade.

**Gem alle advarsler og instruktioner for fremtidig reference.**
Udtrykket "elværktøj" i nedenstående advarsler henviser til dit eldrevne (med ledning) eller batteridrevne (uden ledning) værktøj.

**1) ARBEJDSOMRÅDE**

a) **Sørg for, at arbejdsområdet er rent og godt oplyst.** Rodede arbejdsområder kan forårsage personskade.
b) **Anvend ikke elværktøj i eksplosive atmosfærer, f.eks. i nærheden af brændbare væsker, gasser eller støv.** Elværktøj frembringer gnister, der kan antænde støv eller dampe.
c) **Hold børn og tilskuere på afstand, når elværktøjet bruges.** Hvis du bliver distraheret, kan du miste kontrollen over værktøjet.

**2) ELSIKKERHED**

a) **Elværktøjets stik skal svare til stikkontakten. Du må ikke ændre stikket på nogen måde. Brug ikke adapterstik til elværktøj med jordforbindelse.** Hvis du bruger uændrede stik og stikkontakter, der passer til stikkene, mindskes risikoen for elektrisk stød.
b) **Undgå at røre ved overflader med jordforbindelse, f.eks. rør, radiatorer, komfurer og køleskabe.** Risikoen for elektrisk stød øges, hvis din krop får jordforbindelse.
c) **Brug ikke elværktøj i våde eller fugtige omgivelser.** Hvis der trænger vand ind i elværktøjet, øges risikoen for elektrisk stød.
d) **Undgå at udsætte ledningen for overlast. Bær ikke værktøjet i ledningen, og træk ikke i ledningen, når du tager stikket ud af stikkontakten. Hold ledningen væk fra varme, olie, skarpe kanter og bevægelige dele.** Beskadigede eller filtrede ledninger øger risikoen for elektrisk stød.
e) **Brug altid forlængerledninger til udendørs brug, når du anvender værktøjet udendørs.** Risikoen for elektrisk stød mindskes, hvis forlængerledningen er egnet til udendørs brug.
f) **Hvis det elektriske værktøj anvendes i fugtige omgivelser, skal der ubetinget anvendes en strømforsyning, der er beskyttet mod reststrøm.** Det mindsker risikoen for elektriske stød.

**3) PERSONLIG SIKKERHED**

a) **Vær opmærksom, hold altid øje med værktøjet, og brug din sunde fornuft ved brug af elværktøjet. Brug ikke elværktøjet, hvis du er træt eller påvirket af narkotika, alkohol eller medicin.** Et øjebliks koncentrationssvigt ved brug af elværktøj kan medføre alvorlig personskade.
b) **Brug beskyttelsesudstyr. Brug altid sikkerhedsbriller.** Sikkerhedsudstyr som støvmaske, skridsikre sikkerhedssko, sikkerhedshjelm eller høreværn mindsker risikoen for personskade.
c) **Undgå at starte utilsigtet. Kontroller, at kontakten står i stillingen OFF, inden udstyret tilsluttes en strømkilde og/eller batteripakke, samles op eller transporteres.** Hvis du bærer elværktøj med fingeren på afbryderen eller sætter stikket i stikkontakten, mens afbryderen er tændt, er der risiko for ulykker.
d) **Fjern justeringsnøgler og lignende fra elværktøjet, før du tænder det.** Justeringsnøgler, der sidder på elværktøjets roterende dele, kan resultere i personskade.
e) **Undgå at række for langt. Sørg for at have et godt fodfæste og underlag.** Det giver bedre kontrol over elværktøjet i

uventede situationer.

f) **Vær korrekt påklædt. Undlad at bære løstsiddende tøj eller smykker.** Hold hår, tøj og handsker på afstand af de bevægelige dele. Løstsiddende tøj, smykker eller langt hår kan blive fanget af de bevægelige dele.

g) **Hvis værktøjet leveres med støvpose og adapter til støvudsugning, skal du kontrollere, at delene er tilsluttet korrekt.** Disse enheder mindsker risikoen for skader på grund af støv.

**4) BRUG OG VEDLIGEHOLDELSE AF ELVÆRKTØJ**

a) **Undlad at presse elværktøjet. Brug det korrekte elværktøj til opgaven.** Du opnår en bedre og mere sikker drift, hvis du anvender det korrekte elværktøj ved den anbefalede hastighed.

b) **Undlad at bruge elværktøjet, hvis afbryderen ikke slår værktøjet til og fra.** Elværktøj, der ikke kan kontrolleres ved hjælp af afbryderen, er farligt og skal repareres.

c) **Træk stikket på værktøjet ud fra strømkilden og/eller batteripakken, inden der foretages justeringer, udskiftning af dele eller opbevaring af værktøjet.** Disse forholdsregler mindsker risikoen for utilsigtet start af elværktøjet.

d) **Opbevar elværktøj utilgængelig for børn, og lad aldrig personer, der ikke er fortrolige med elværktøjet eller disse anvisninger, bruge elværktøjet.** Elværktøj er farligt, hvis det bruges forkert.

e) **Vedligehold elværktøjet. Kontrollér, om de bevægelige dele er korrekt justeret eller går tungt, om dele er gået i stykker og enhver anden tilstand, som kan påvirke elværktøjets funktion. Hvis elværktøjet er beskadiget, skal det repareres inden brug.** Mange ulykker forårsages af dårligt vedligeholdt elværktøj.

f) **Hold værktøjet skarpt og rent.** Korrekt vedligeholdt elværktøj med skarpe klinger sætter sig ikke fast og er nemmere at kontrollere.

g) **Brug elværktøjet, tilbehøret og eventuelle bits i henhold til disse anvisninger og på en passende måde for den pågældende type elværktøj. Tag altid højde for arbejdsomgivelserne og den forhåndenværende opgave.** Hvis elværktøjet bruges til andre opgaver end den, det er beregnet til, kan det medføre farlige situationer.

**5) BRUG OG ANVENDELSE AF BATTERIVÆRKTØJ**

a) **Oplad kun med den oplader, der er angivet af producenten.** En oplader, der passer til en type batterienhed kan forårsage risiko for brand, hvis den bruges sammen med en anden batterienhed.

b) **Brug kun de el-værktøjer, der er specifikt angivet til batterienhederne.** Brug af andre batterienheder kan udgøre en risiko for skade og brand.

c) **Når batterienheden ikke bruges, skal du holde den væk fra andre metalgenstande som f.eks. papirclips, mønter, nøgler, søm, skruer eller andre mindre metalgenstande, der kan skabe forbindelse mellem en klemme til en anden.** Kortslutning af batteriklemmer kan forårsage brandsår eller brand.

d) **Ved forkert brug kan der sprøjte væske ud af batteriet; undgå kontakt. Hvis der sker kontakt ved et uheld, skal du straks skylle med vand. Hvis der kommer væske i øjnene, skal du også søge lægehjælp.** Væske, der sprøjtes ud fra batteriet, kan medføre irritation eller forbrænding.

**6) SERVICE**

a) **Service på elværktøjet skal udføres af en autoriseret reparatør ved hjælp af originale reservedele.** Dette sikrer, at elværktøjet er sikkert at bruge.

## SIKKERHEDSADVARSLER TIL HÆKKEKLIPPEREN

1) **Hold alle kropsdele væk fra skærebladet. Fjern ikke afskåret**

**materiale og hold ikke fast i materiale, der skal skæres, når bladene er i bevægelse. Kontroller, at der er slukket for kontakten, når materiale, der har sat sig fast, fjernes.** Et øjebliks uopmærksomhed, mens der arbejdes med hæksaksen, kan medføre alvorlig personskade.

**2) Bær hæksaksen i håndtaget og med stoppet skæreblad. Ved transport eller opbevaring af hæksaksen skal skæreenhedens dække altid være anbragt.** Korrekt håndtering af hæksaksen nedsætter risikoen for personskade påført af skærebladene.

**3) Hold elværktøjet i de isolerede håndgreb, når du udfører opgaver, hvor værktøjet kan komme i kontakt med skjulte elledninger eller sin egen ledning.** Hvis værktøjet rammer en strømførende ledning, bliver dets elektriske dele også strømførende, hvilket kan give brugeren elektrisk stød.

## SIKKERHEDSFORSKRIFTER TIL BATTERISÆT

**a) Sekundærelementer eller batterisæt må ikke skilles ad, åbnes eller knuses.**

**b) Et batterisæt må ikke kortsluttes. Batterisæt må ikke opbevares lemfældigt i en kasse eller skuffe, hvor de kan kortslutte hinanden eller kortsluttes af ledende genstande.** Når batterisættet ikke er i brug, skal det holdes væk fra andre metalgenstande, såsom papirclips, mønter, nøgler, søm, skruer eller andre små metalgenstande, der kan skabe en forbindelse fra en pol til en anden, Kortslutning af batteripoler kan medføre forbrændinger eller brand.

**c) Batterisæt må ikke udsættes for varme eller ild. Må ikke opbevares i direkte sollys.**

**d) Batterisæt må ikke udsættes for mekaniske stød.**

**e) I tilfælde af at et batteri lækker, må væsken ikke komme i kontakt med huden eller øjne. Hvis der er sket kontakt, skal det berørte område vaskes med rigelige mængder vand, hvorefter der søges lægehjælp.**

**f) Søg straks lægehjælp, hvis et element eller batterisæt er nedsvælget.**

**g) Opbevar batterisæt på et rent og tørt sted.**

**h) Aftør batterisættets poler med en tør klud, hvis de bliver snavsede.**

**i) Batterisæt skal oplades før anvendelsen. Anvend altid den korrekte oplader, og læs producentens anvisninger eller brugervejledning for, hvordan batterierne oplades korrekt.**

**j) Et batterisæt må ikke efterlades til opladning i længere tid, hvis det ikke anvendes.**

**k) Efter længere opbevaringsperioder kan det være nødvendigt at oplade eller aflade batterisættet flere gange for at op den optimale ydelse.**

**l) Batterisæt yder mest optimalt, når de anvendes ved normal stuetemperatur (20°C ± 5°C).**

**m) Ved bortskaffelse af batterisæt, skal batterisæt af forskellige elektrokemiske systemer holdes adskilte fra hinanden.**

**n) Genoplad kun med laderen specificeret af WORX. Anvend ingen anden oplader end den, der specifikt er beregnet til brug med udstyret.** En oplader, der passer til en type batterisæt kan skabe risiko for brand ved brug med et andet batterisæt.

**o) Brug kun det korrekte batteri til udstyret.**

**p) Batterisættet skal opbevares utilgængeligt for børn.**

**q) Opbevar den originale produktlitteratur til fremtidig brug.**

**r) Batterisættet skal fjernes fra udstyret, når det ikke er i brug.**

**s) Bortskaffes på en miljørigtig måde.**

## SYMBOLER



For at undgå risikoen for personskader skal brugeren læse brugervejledningen.



Bær høreværn



Bær beskyttelsesbriller



Bær støvmaske



For at undgå muligheden for elektrisk stød, må den ikke anvendes under fugtige eller våde forhold



Må ikke udsættes for regn eller vand





Må ikke brændes




Smid ikke brugte batterier ud. Bring dem til det lokale indsamlings- eller genbrugssted.



Dette produkt er blevet mærket med et symbol i relation til bortskaffelse af elektrisk og elektronisk udstyr. Dette betyder at dette produkt ikke må bortskaffes sammen med husholdningsaffald, men at det skal returneres til et opsamlingssystem, der overholder det Europæiske Direktiv 2002/96/CE. Det vil da blive genbrugt eller adskilt for at reducere påvirkningerne på miljøet. Elektrisk og elektronisk udstyr kan være skadelig for miljøet og for den menneskelige sundhed eftersom de indeholder farlige substanser.

## BETJENINGSVEJLEDNING



**ADVARSEL! Brug Ikke Dette Produkt Uden At Skærmen Og Forhåndtaget Er Monteret.**

### BEREGNET ANVENDELSE

Denne maskine er beregnet til brug i hjemmet, til at klippe og trippe hække og buske.

### 1. SAMLING AF SKÆRM

Sæt sikkerhedselementet (7) ind i rillen, som vist på billede fig. A.
Skru skærmen fast med to skruer.
BEMÆRK: Sørg for at sikkerhedselementet sidder ordentligt fast.

### 2. SAMLING AF FORHÅNDTAG

Forhåndtaget skal samles inden brugen:

1) Fjern bolten fra fronthåndtaget.
2) Monter håndtaget på huset, idet du indpasser mærket med huset og håndtaget . Sørg for at mærkerne på fronthåndtaget passer perfekt i indhakkene på huset. (se B og C)
3) Anbring låsebolten i håndtaget og stram bolten.(se D )
4) Tjek, at håndtaget sidder helt fast. Ellers skal du stramme bolten igen.

**NOTER:** Sørg for at håndtaget er korrekt monteret

### 3. FØR DU BRUGER DIT LEDNINGSFRIE VÆRKTØJ



**ADVARSEL:** Oplader og batterienhed er specielt beregnet til at blive brugt sammen. Brug ikke andre batterienheder eller opladere. Sæt aldrig metalgenstande ind i opladeren eller batterienheden. Dette kan føre til elektrisk fejl, der kan medføre fare.

**NOTER:**Batteriet skal først oplades inden det tages i brug, da det leveres helt uden strøm. Den medfølgende batterioplader matcher det installerede Li-ion batteri på maskinen. Brug ikke en anden batterioplader.

### 4. OPLADNING AF BATTERIENHEDEN

Li-ion batteriet er beskyttet mod fuldstændig afladning. Når batteriet er afladet,
bliver maskinen slukket ved hjælp af et beskyttelseskredsløb

I varme omgivelser eller efter heftig brug, kan batteripakken blive for varm til at tillade opladning. Lad batteriet køle ned før opladning.

### 5. SÅDAN FJERNES ELLER ISÆTTES BATTERIENHEDEN (Se E)

Tryk på batterienhedens udløsningsknap og fjern enheden fra værktøjet. Efter opladning skal batterienheden sættes tilbage i boremaskinens batteribås. Det er nok med et enkelt og let tryk. Kontroller, at batteriet sidder helt fast.
**NOTER :** Når du tager batteripakken af, skal du holde godt fast i den, så du ikke taber den.

### 6. BATTERIETS STATUSLAMPER (Se F)

**NOTER: Statuslamperne angiver batteritilstanden, når der trykkes på knappen til batteriet.**
Lamperne overvåger og viser hele tiden batteritilstanden som følger:
Tryk på knappen "POWERTEST", hvorved statuslampen tændes.
Når de 3 grønne lamper lyser, er batteriet ladet fuldt op.
Når de 2 lamper ( ) lyser, er batteriet ladet moderat op.
Når der kun lyser én grøn lampe ( ), er batteriet ved at være fladt.
Før ibrugtagning ved første anvendelse anbefales det, at batterienheden oplades natten over, så batteriet lades fuldstændigt op.
**VIGTIGT:**
**Når der kun lyser en grøn lampe, er batteriet ved at være kørt fuldkommen fladt, selv om plæneklipperen stadig kan klippe græsset. Hvis der fortsættes med plæneklipning i den tilstand, kan det forkorte livstiden og mindske ydelsen på batteriet betydeligt.**

### 7. START OG STOP

**INDEN DU STARTER HÆKSAKSEN**
Fjern bladhylstret (9).
**SÅDAN STARTES HÆKSAKSEN**
Hæksaksen er udstyret med to kontakthåndtag. Begge håndtag skal trykkes ned for, at hæksaksen kan starte. Tryk og hold front kontakthåndtaget (5) nede og tryk derefter på det bageste kontakthåndtag (2) (Se G1)
**SÅDAN STOPPES HÆKSAKSEN**
Fjern hæksaksen fra skæreområdet, inden du stopper den.
Stop ved at frigøre et af kontakthåndtagene (se G2).


**ADVARSEL: Hvis dele mangler, er beskadigede eller i stykker, må hæksaksen ikke benyttes, indtil alle delene er udskiftet eller repareret. Følges dette ikke, kan der opstå alvorlig pesonskade. BRUG IKKE UDEN HÅNDTAG OG AFSKÆRMNING**

### 8. SÅDAN BRUGES HÆKSAKSEN

Bemærk, at kontakthåndtaget kan aktiveres på tre sider, hvilket giver mange muligheder for et behageligt grev. Inden du begynder at klippe, skal du inspicere klippeområdet og fjerne alle fremmede ting, som kan slynges væk eller sætte sig fast i bladene. Hold altid hæksaksen med begge hænder og bladene væk fra dig, inden du aktiverer den.
Når du skærer ny vækst, skal du bruge store bevægelser, så stilkene kommer direkte ind i bladene (se H og I)
Lad skærebladene komme op på fuldt tempo, inden du begynder at skære. Under arbejdet skal du holde skærebladene væk fra mennesker og ting såsom vægge, store sten, træer, køretøjer osv.Under arbejdet skal du holde skærebladene væk fra mennesker og ting såsom vægge, store sten, træer, køretøjer osv.
Hvis bladene sætter sig fast, skal du omgående stoppe hæksaksen. Frigør de to kontakthåndtag (5 og 2), inden du forsøger at bladene for tilstoppende afskæringer.
Brug handsker, når du klipper tornet og anden stikkende vækst.
Forsøg ikke at skære stilke, der der for tykke for skærebladene
**TOPSKÆRING**
Brug store og fejende bevægleser (se H). Led nedadvendte skæreblade i bevægelsesretningen giver de bedste skæreresultater.
**SIDESKÆRING**
Når du klipper hækkens sider, skal du gøre det

nedefra og op (se I). Denne form viser mere af hækken og giver en mere ensartet vækst.

**9. RENGØRING**

FJERN BATTERIENHEDEN. Fjern partikler far alle luftindtag og skæreblade med en blød børste.
Tør overfladene af med en tør klud.



**ADVARSEL:** Rengør aldrig hæksaksen med vand. Gør heller ikke rent med kemikalier, herunder benzin eller opløsningsmidler, da disse kan skade hæksaksen.

**SMØRING AF SKÆREBLADENE**

For at opnå bedre drift og længere holdbarhed, skal du smøre skærebladene før og efter brugen. Inden du smører, skal du fjerne batteriet fra hæksaksen. Tilfør olie til bladene periodisk (Se J).

**VED SKÆRESÆSONENS AFSLUTNING**

Gør hæksaksen helt igennem rent.
Tjek, at alle møtrikker og bolte sidder, som de skal.
Inspicer trimmeren visuelt for slidte og beskadigede dele.

**SÅDAN OPBEVARES HÆKKEKLIPPEREN**

Der er skåret to huller i holderen, så hækkeklipperen kan hænges på væggen i denne holder (se K) Sørg for at holderen sidder godt monteret, før du placerer hækkeklipperen i den.
Opbevar hækkeklipperen tørt og et sted, hvor den beskyttes imod beskadigelse.

# VEDLIGEHOLDELSE

**Fjern batteriet før du udfører justeringer, service eller vedligeholdelse.**

Bore-/skruemaskinen må kun serviceres og repareres i et professionelt værksted. Brug aldrig vand eller kemiske rengøringsmidler til rengøring. Må kun rengøres med en tør klud. Opbevares på et tørt sted. Hold motorens ventilationsåbninger rene. Knapperne o.l. skal være rene og frie for støv.

# MILJØBESKYTTELSE



Dette produkt er blevet mærket med et symbol i relation til bortskaffelse af elektrisk og elektronisk udstyr. Dette betyder at dette produkt ikke må bortskaffes sammen med husholdningsaffald, men at det skal returneres til et opsamlingssystem, der overholder det Europæiske Direktiv 2002/96/CE. Det vil da blive genbrugt eller adskilt for at reducere påvirkningerne på miljøet. Elektrisk og elektronisk udstyr kan være skadelig for miljøet og for den menneskelige sundhed eftersom de indeholder farlige substanser.

# KONFORMITETSERKLÆRING

Vi,
POSITEC Germany GmbH
Konrad-Adenauer-Ufer 37
50668 Köln

Erklærer herved, at produktet
Beskrivelse **WORX Batteridrevet hækkesaks**
Type **WG268E WG268E.9 (230-269- udpegning af maskiner, repræsentant for Batteridrevet hækkesaks)**
Funktion **Trimmer hække og buske**

Er i overensstemmelse med følgende direktiver:
**2006/42/EC, 2004/108/EC, 2011/65/EU, 2000/14/EF ændret ved 2005/88/EF**

2000/14/EF ændret ved 2005/88/EF
- Konformitetstestprocedure pr. **Annex V**
- Målt niveau for lydeffekt **91.9dB**
- Deklareret garanteret niveau for lydeffekt **94dB**

Standarder i overensstemmelse med,
**EN 60745-1**
**EN 60745-2-15**
**EN 55014-1**
**EN 55014-2**
**EN ISO3744**

Personen, autoriseret til at udarbejde den tekniske fil,
**Navn Russell Nicholson**
**Adresse Positec Power Tools (Europe) Ltd, PO Box 152,Leeds,LS10 9DS,UK**



2014/03/10
Leo Yue
POSITEC Kvalitetsmanager

| | |
|---|---|
| 1. | AKKUPAKKAUS |
| 2. | TAKAKÄDENSIJA |
| 3. | ETUKÄDENSIJA |
| 4. | TURVASUOJUS |
| 5. | ETUKYTKINVIPU (MONITOIMIKYTKINTOIMINTO) |
| 6. | KYTKINVIPU |
| 7. | AKKUPAKKAUKSEN SALPA |
| 8. | TERÄ* |
| 9. | TERÄTUPPI* |

*** Kuvissa esitetyt ja selostetut lisävarusteet eivät aina kuulu toimitukseen.**

# TEKNISET TIEDOT

Tyyppi **WG268E WG268E.9 (230-269- koneen määritykset, esimerkki Pensasaitaleikkuri)**

| | WG268E | WG268E.9 |
|---|---|---|
| Nimellisjännite | 40V⎓ Maks.** Litium | |
| Nimellisnopeus Kuormittamattomana | 2300/min | |
| Leikkaussyvyys | 56cm | |
| Leikkuuleveys | 27mm | |
| Latausaika | 1h noin | |
| Koneen paino | 4.2kg | 3.4kg |

**Jännite mitattu ilman työkuormaa. Ensimmäinen akkujännite saavuttaa maksimissaan 40 volttia. Nimellisjännite on 36 volttia.

# MELU- JA TÄRINÄARVOT

| | |
|---|---|
| A-painotettu äänenpaine | 80dB(A) |
| A-painotettu ääniteho | 94dB(A) |
| $K_{pA}$ | 3.0dB(A) |
| Käytä kuulonsuojaimia, kun äänenpaine on yli | 80dB(A) |
| Tyypillinen painotettu värinä | $a_h$<2.5m/s² |
| Epävarmuus | K=1.5m/s² |

 **VAROITUS:** Työkalun käytön todelliset tärinäarvot saattavat poiketa annetuista arvoista riippuen työkalun käyttötavoista seuraavien määritelmien muiden käyttötapojen perusteella:
Onko työkalu hyvässä kunnossa ja hyvin huollettu
Käytetäänkö työkalussa oikeita lisävarustetia ja ovatko ne teräviä ja hyväkuntoisia.
Kahvojen otteen pitävyys, jos työkalussa käytetään tärinää estäviä lisävarusteita.
Käytetäänkö työkalua asianmukaisesti ja näitä ohjeita noudattaen.

**Tämä työkalu saattaa aiheuttaa käsien/käsivarsien tärinäsyndrooman, jos laitetta ei käytetä oikein**

 **VAROITUS:** Altistustason arvioinnissa tulee tarkkuuden vuoksi ottaa huomioon todelliset käyttöolosuhteet, mukan lukien aika, kun työkalu on kytketty pois päältä ja kun se käy joutokäynnillä. Tämä saattaa vähentää koko työajan yhteenlaskettua altistusaikaa huomattavasti.

Tärinälle altistumisriskin vähentäminen.
Huolla tätä työkalua ohjeiden mukaisesti ja pidä työkalu hyvin voideltuna (soveltuvissa kohdissa)
Jos työkalua käytetään säännöllisesti, hanki tärinää estävät lisävarusteet.
Vältä työkalun käyttämistä $10^0$C lämpötiloissa tai sitä viileämmässä
Suunnittele työt siten, että paljon tärinää aiheuttavien töiden suorittaminen jakautuu usealle päivälle.

# VARUSTEET



| | **WG268E** | **WG268E.9** |
|---|---|---|
| **Akkupakkaus (WA3536)** | **1** | **/** |
| **Laturi (WA3735)** | **1** | **/** |
| **Turvasuojus** | **1** | **1** |
| **Terätuppi** | **1** | **1** |

Suosittelemme ostamaan kaikki tarvikkeet samasta liikkeestä, josta hankit koneen. Käytä hyvälaatuisia merkkitarvikkeita. Valitse karkeus käsillä olevan työn mukaan. Katso tarkemmat tiedot kyseisen tarvikkeen pakkauksesta. Saat apua ja neuvoja myös myymälän henkilökunnalta.

# MOOTTORITYÖKALUN YLEISET TURVALLISUUSVAROITUKSET



**VAROITUS! Lue kaikki ohjeet.** Varoitusten ja ohjeiden noudattamatta jättämisestä voi olla seurauksena sähköisku, tulipalo ja/tai vakava tapaturma.

**Tallenna kaikki varoitukset ja ohjeet myöhempää käyttoä varten.**
Seuraavissa ohjeissa käytetty termi “kone” viittaa verkkokäyttöiseen (liitäntäjohdolla varustettuun) tai akkukäyttöiseen (johdottomaan) sähkötyökaluun.

**1) TYÖYMPÄRISTÖ**

a) **Pidä työympäristö siistinä ja huolehdi hyvästä valaistuksesta.** Sotkuiset ja hämärät työympäristöt ovat tapaturma-alttiita.

b) **Älä käytä koneita räjähdysvaarallisissa, palavia nesteitä, kaasuja tai pölyä sisältävissä tiloissa.** Koneissa syntyy kipinöitä, jotka voivat sytyttää pölyn tai höyryt.

c) **Huolehdi konetta käyttäessäsi, että lapset ja sivulliset pysyvät loitolla.** Häiriötekijät saattavat aiheuttaa koneen hallinnan menettämisen.

**2) SÄHKÖTURVALLISUUS**

a) **Koneen liitäntäjohdon pistokkeen pitää sopia pistorasiaan. Älä muuta pistoketta millään tavoin. Älä käytä sovittimia (jakorasioita) suojamaadoitettujen koneiden kanssa.** Pistorasiaan sopiva alkuperäinen pistoke vähentää sähköiskun vaaraa.

b) **Älä koske maadoitettuihin pintoihin, kuten putkiin, lämpöpattereihin, liesiin ja jääkaappeihin.** Sähköiskun vaara on suurempi, jos kehosi on maadoitettu.

c) **Älä altista koneita sateelle tai kosteudelle.** Koneeseen pääsevä vesi lisää sähköiskun vaaraa.

d) **Varo vahingoittamasta liitäntäjohtoa. Älä kanna tai vedä konetta liitäntäjohdosta äläkä irrota pistoketta johdosta vetämällä. Suojaa liitäntäjohto kuumuudelta, öljyltä, teräviltä reunoilta ja liikkuvilta osilta.** Vaurioituneet tai sotkeentuneet liitäntäjohdot lisäävät sähköiskun vaaraa.

e) **Käytä ulkona työskenneltäessä vain ulkokäyttöön sopivaa jatkojohtoa.** Ulkokäyttöön sopivan jatkojohdon käyttö vähentää sähköiskun vaaraa.

f) **Jos sähkötyökalun käyttö kosteassa tilassa on välttämätöntä, jäännösvirtaa sisältävän laitteen (RCD) suojattua virtaa.** RCD:n käyttö vähentää sähköiskun vaaraa.

**3) KÄYTTÄJÄN TURVALLISUUS**

a) **Ole valpas, keskity siihen, mitä olet tekemässä, ja käytä järkeä koneen kanssa työskennellessäsi. Älä käytä konetta väsyneenä tai huumeiden, alkoholin, tai lääkkeiden vaikutuksen alaisena.** Hetken hajamielisyys koneita käytettäessä saattaa aiheuttaa vakavan tapaturman.

b) **Käytä suojavarusteita. Käytä aina suojalaseja.** Suojavarusteiden, kuten hengityssuojaimien, pitäväpohjaisten turvakenkien, suojakypärän ja kuulonsuojaimien, tarkoituksenmukainen käyttö vähentää tapaturmia.

c) **Estä tahaton käynnistyminen. Varmista, että kytkin on off-asennossa ennen liittämistä virtalähteeseen ja/tai akkuun ja ennen työkalun nostamista tai kantamista.** Koneen kantaminen sormi käynnistyskytkimellä tai liitäntäjohdon kytkeminen käynnistyskytkimen ollessa päällä altistaa tapaturmille.

d) **Varmista ennen koneen käynnistämistä, että kaikki säätöavaimet ja muut työkalut on poistettu.** Pyörivään osaan kiinni jätetty avain saattaa aiheuttaa tapaturman.

e) **Älä kurkottele. Säilytä koko ajan tukeva asento ja hyvä tasapaino.** Tällöin hallitset koneen paremmin odottamattomissa tilanteissa.

f) **Pukeudu asianmukaisesti. Älä käytä löysiä vaatteita tai koruja.** Pidä hiuksesi, vaatteesi ja käsineesi kaukana liikkuvista osista. Väljät vaatteet, korut tai pitkät

hiukset voivat tarttua liikkuviin osiin.

g) **Jos koneessa on liitännät pölynpoisto - ja keruulaitteille, varmista, että ne on kytketty ja että niitä käytetään oikein.** Näiden laitteiden käyttö voi vähentää pölyyn liittyviä vaaroja.

**4) KONEEN KÄYTTÖ JA HOITO**

a) **Älä ylikuormita konetta. Käytä työhön sopivaa konetta.** Oikea kone tekee työn paremmin ja turvallisemmin sillä nopeudella, jolle se on suunniteltu.

b) **Älä käytä konetta, jos sitä ei voi käynnistää ja pysäyttää kytkimellä.** Jos konetta ei voi ohjata käynnistys-/pysäytyskytkimellä, se on vaarallinen ja pitää korjata.

c) **Irrota sähkötyökalun pistoke virtalähteestä ja/tai akusta ennen säätöjen tekemistä, lisäosien vaihtamista tai sähkötyökalujen varastointia.** Tämä ennalta ehkäisevä turvatoimi estää koneen käynnistymisen vahingossa.

d) **Säilytä koneet lasten ulottumattomissa äläkä anna koneeseen tai näihin ohjeisiin tutustumattoman henkilön käyttää konetta.** Koneet ovat vaarallisia tottumattomien käyttäjien käsissä.

e) **Pidä koneet kunnossa. Tarkista esiintyykö liikkuvissa osissa heittoa tai takertelua ja näkyykö osissa vauriota tai jotain muuta, joka voi vaikuttaa koneen toimintaan. Jos kone on vahingoittunut, korjauta se ennen käyttöä.** Monet tapaturmat johtuvat huonokuntoisista koneista.

f) **Pidä terät terävinä ja puhtaina.** Asianmukaisesti hoidetut terät, joissa on terävät leikkuureunat, toimivat todennäköisemmin takertelematta ja ovat helpommin hallittavissa.

g) **käytä konetta, varusteita ja teriä/kärkiä näiden ohjeiden mukaisesti ja kyseisen konetyypin suunniteltuun tarkoitukseen ottaen huomioon työskentelyolosuhteet ja suoritettava työ.** Koneen suunnitellusta käyttötarkoituksesta poikkeava käyttö voi aiheuttaa vaarallisen tilanteen.

**5) AKKUTYÖKALUN KÄYTTÖ JA HOITO**

a) **Lataa vain valmistajan määrittelemällä laturilla.** Tietylle akkupakkaukselle sopiva laturi voi aiheuttaa tulipalon vaaran käytettäessä toisen akkupakkauksen kanssa.

b) **Käytä sähkötyökaluja vain määriteltyjen akkupakkausten kanssa.** Muiden akkupakkausten käyttö voi aiheuttaa loukkaantumisen ja tulipalon vaaran.

c) **Kun akkupakkaus ei ole käytössä, pidä se erossa metalliesineistä kuten paperiliittimistä, kolikoista, avaimista, nauloista, ruuveista tai muista pienistä metalliesineistä jotka mahtuvat akun napojen väliin.** Akun napojen oikosulkeminen voi aiheuttaa palovammoja tai tulipalon.

d) **Väärinkäytettynä akusta voi roiskua nestettä; vältä koskettamasta sitä. Jos kosketus tapahtuu vahingossa, huuhtele vedellä. Jos nestettä menee silmiin, hakeudu lisäksi lääkärinhoitoon.** Akkunesteen roiskeet voivat aiheuttaa ärsytystä tai palovammoja.

**6) HUOLTO**

a) **Huollata kone valtuutetussa huollossa käyttäen vain alkuperäisiä varaosia.** Tämä varmistaa koneen turvallisuuden säilymisen.

# PENSASTRIMMERIN TURVALLISUUSVAROITUKSET

1) **Pidä kaikki ruumiinosat riitävällä etäisyydellä leikkausteristä. Älä poista leikattua materiaalia koneesta tai pidä leikattavasta materiaalista kiinni, kun terät liikkuvat. Varmista, että kytkin on pois päältä, kun puhdistat tukkeutunutta materiaalia koneesta.** Hetkellinen huomion herpaantuminen pensasleikkuria käytettäessä saattaa johtaa vakavaan loukkaantumiseen.

2) **Kanna pensasleikkuria kahvasta kiinni**

**pitäen ja leikkausterä pysäytettynä. Kun kuljetat pensasleikkuria tai viet sen varastoon, aseta leikkauslaitteen suoja aina paikoilleen.** Pensasleikkurin oikea käsittely pienentää leikkausterien aiheuttamaa loukkaantumisvaaraa.

3) **Pitele konetta eristetyistä kädensijoista/tartuntapinnoista, kun teet töitä, joissa terä saattaa osua rakenteissa oleviin sähköjohtoihin tai koneen liitäntäjohtoon.** Osuminen jännitteelliseen johtimeen tekee myös koneen paljaista metalliosista jännitteellisiä, ja käyttäjä saa niistä sähköiskun.

## AKUN TURVAOHJEET

a) **Älä pura, avaa tai revi nappiparistoja tai akkua.**
b) **Älä aiheuta akkuun oikosulkuja. Älä säilytä akkuja sattumanvaraisesti laatikossa tai kaapissa, jossa ne voivat joutua oikosulkuun toistensa tai muiden metalliesineiden kanssa.** Kun akku ei ole käytössä, pidä se kaukana muista metalliesineistä, kuten paperiliittimistä, kolikoista, avaimista, nauloista, ruuveista tai muista pienistä metalliesineistä, jotka voivat muodostaa yhteyden päätteiden välille. Akkujen päätteiden yhteiset oikosulut voivat aiheuttaa palovammoja tai tulipalon.
c) **Älä altista akkua kuumuudelle tai tulelle. Älä säilytä sitä suorassa auringonvalossa.**
d) **Älä kohdista akkuun mekaanisia iskuja**
e) **Jos paristo vuotaa, älä päästä nestettä kosketuksiin ihon tai silmien kanssa. Jos näin käy, huuhtele kosketusalue runsaalla vedellä ja hakeudu lääkärin hoitoon**
f) **Jos nappiparisto tai akku tulee niellyksi, hakeudu välittömästi lääkärin vastaanotolle.**
g) **Pidä akku puhtaana ja kuivana.**
h) **Pyyhi akun päätteet puhtaalla, kuivalla liinalla, jos ne ovat likaantuneet.**
i) **Akku on ladattava ennen käyttöä. Käytä aina oikeaa laturia ja oikeita latausmenetelmiä.**
j) **Älä jätä akkua ladattavaksi pitkään, jos sitä ei käytetä.**
k) **Pitkän varastointiajan jälkeen voi olla välttämätöntä ladata ja purkaa akku useita kertoja maksimaalisen suorituskyvyn saavuttamiseksi.**
l) **Akku antaa parhaan tehon, kun sitä käytetään normaalissa huonelämpötilassa (20°C ± 5°C).**
m) **Kun hävität akut, pidä erilaisen sähkökemiallisen yhdistelmän omaavat järjestelmät erillään toisistaan.**
n) **Lataa vain WORX in määrittelemällä laturilla. Älä käytä mitään muuta kuin laitteen toimitukseen kuuluvaa laturia.** Laturi, joka sopii yhteen akkuun voi aiheuttaa tulipalon vaaran, jos sitä käytetään toisenlaisessa akussa.
o) **Älä käytä mitään akkua, jota ei ole suunniteltu käytettäväksi kyseisessä laitteistossa.**
p) **Pidä akku lasten ulottumattomissa.**
q) **Säilytä tuotteen alkuperäiset asiakirjat tulevaa käyttöä varten.**
r) **Poista akku laitteesta, kun laitetta ei käytetä.**
s) **Hävitä käytetty akku oikein.**

## SYMBOLIT


Käyttäjän täytyy lukea ohjekirja loukkaantumisvaaran vähentämiseksi


Käytä kuulosuojaimia


Käytä suojalaseja


Käytä pölysuojainta


Välttääksesi sähköiskun mahdollisuuden, älä käytä kosteissa tai märissä olosuhteissa


Älä jätä laitetta sateeseen tai veteen


Ei avotuleen


Li-Ion

Li-Ion

Älä hävitä paristoja tai akkuja. Palauta loppuun käytetyt akut ja paristot paikalliseen keräys- tai kierrätyspisteeseen


Tämä tuote on merkitty symbolilla liittyen sähkö- ja elektroniikkajätteen hävittämiseen. Tämä tarkoittaa, että tätä tuotetta ei saa hävittää talousjätteen mukana, vaan se pitää palauttaa keräysjärjestelmään, joka on eurooppalaisen direktiivin 2002/96/CE mukainen. Sen jälkeen se kierrätetään tai puretaan tarkoituksena vähentää vaikutusta ympäristöön. Sähkö- ja elektroniikkalaitteet voivat olla vaarallisia ympäristölle ja ihmisen terveydelle, koska ne sisältävät vaarallisia aineita.

## LATAAMINEN


**VAROITUS! Älä käsittele tuotetta ilman, että kiinnität suojuksen ja etukädensijan.**

### MÄÄRÄYKSENMUKAINEN KÄYTTÖ
Tämä laite on tarkoitettu kotitalouksille pensaiden ja pensasaitojen leikkaamiseen ja trimmaamiseen.

### 1. SUOJUKSEN KOKOAMINEN
Aseta turvasuojus (7) paikalleen kuvan A mukaisesti.
Kiinnitä suojus turvallisesti kahdella ruuvilla.
**HUOMAUTUS:** Varmista, että suojus on tukevasti paikoillaan.

### 2. ETUKÄDENSIJAN KOKOAMINEN
Etukädensija on koottava ennen käyttöä:
1) Irrota pultti etukahvasta.
2) Kiinnitä kädensija koteloon niin, että kotelon ja kädensijan merkinnät kohtaavat Varmista, että etukahvan ulkonevat merkit sopivat täsmälleen kotelon vastaaviin koloihin. (katso B,C)
3) Aseta lukituspultti kädensijaan ja kiristä pultti kokonaan. (katso E )
4) Tarkista, että kädensija on kunnolla kiinni. Jos ei, kiristä lukituspultti uudelleen.

**HUOMAUTUS:** Varmista, että kahva on lujasti kiinnitetty paikalleen

### 3. ENNEN LANGATTOMAN TYÖKALUN KÄYTTÖÄ

**VAROITUS:** Laturi ja akkupakkaus on erityisesti suunniteltu toimimaan yhdessä. Älä käytä muita akkupakkauksia tai latureita. Älä koskaan työnnä tai anna pudota metalliesineitä laturiin tai akkupakkaukseen. Se voi johtaa mahdollisesti vaaratilanteen aiheuttavan sähkövian syntymiseen.
Akkupaketti toimitetaan LATAAMATTOMANA, joten se on ladattava kerran ennen käyttöä.
Toimitukseen kuuluva akkulaturi on laitteen Litium-ioni-akun mukainen. Älä käytä muuta akkulaturia.

### 4. AKKUPAKKAUKSEN LATAUS
Litium-ioni-akku on suojattu liikapurkautumista vastaan. Kun akku on tyhjä,

laite kytketyy pois päältä sulojaavan virtapiirin asiosta
Lämpimässä ympäristössä tai raskaan käytön jälkeen akkupakkauksesta voi tulla liian kuuma lataamiseen. Anna akun jäähtyä aikansa ennen uudelleenlatausta.

**5. AKKUPAKKAUKSEN POISTO TAI ASENNUS (Katso E)**

Paina alas akkuyksikön vapautuspainike poistaaksesi akkuyksikön työkalustasi. Työnnä latauksen jälkeen akkupakkaus takaisin poran akustopäähän. Kevyt työntö on riittävä. Tarkista, että akku on kunnolla kiinni.
**HUOMAUTUS:** Kun poistat akun, pidä sitä lujasti välttääksesi pudottamisen ja vamman.

**6. AKUN TILAN LED-VALOT (katso F)**

**HUOMAUTUS: Tilan LED-valot ilmoittavat akun tilan, kun akun painiketta painetaan.**
LED-valot ilmoittavat akun tilan seuraavasti:
Paina painiketta "POWERTEST" (Paina), niin valopainike syttyy.
Kun kolme vihreää valoa palaa, akussa on paljon virtaa.
Kun kaksi valoa ( ) palaa, akussa on kohtalaisesti virtaa.
Kun vain yksi vihreä valo ( ) palaa, akun virta on lopussa.

**TÄRKEÄÄ**

**Kun vain yksi vihreä valo palaa, akun virta on liian vähissä, vaikka ruohonleikkuri voisikin yhä leikata ruohoa. Ruohonleikkurin käytön jatkaminen tällaisessa alilataustilassa saattaa lyhentää akun käyttöikää ja heikentää akun suorituskykyä.**

**7. KÄYNNISTÄMINEN JA PYSÄYTTÄMINEN**

**ENNEN PENSASTRIMMERIN KÄYNNISTÄMISTÄ**

Irrota terätuppi (9).

**PENSASTRIMMERIN KÄYNNISTÄMINEN**

Trimmerissä on kaksi kytkinvipua. Molempia kytkinvipuja on painettava, jotta pensastrimmeri käynnistyy. Paina ja pidä etukytkinvipu (5) pohjassa ja paina takakytkinvipua (2) (katso G1).

**PENSASTRIMMERIN PYSÄYTTÄMINEN**

Siirrä pensastrimmeri pois leikattavalta alueelta ennen pysäyttämistä.
Pysäyttämistä varten vapauta yksi kytkinvivuista (katso G2).


**VAROITUS: Jos jokin osa puuttuu, on vahingoittunut tai rikkinäinen, älä käytä pensastrimmeriä ennen kui kaikki vahingoittuneet osat on korvattu tai korjattu. Jos näin ei tehdä, seurauksena voi olla vakava loukkaantuminen ÄLÄ KÄYTÄ ILMAN KAHVAA JA SUOJAA**

**8. KUINKA KÄYTTÄÄ PENSASTRIMMERIÄ**

Huomaa, että kytkinvipu voidaan aktivoida kolmelta sivulta, joten mukavaan otteeseen on useita vaihtoehtoja. Ennen alueen leikkaamista tutki se ensin ja poista mahdolliset vieraat esineet, jotka voisivat lentää tai tarttua teriin. Pidä aina trimmeristä molemmilla käsillä ja pidä terä poispäin itsestäsi ennen kuin kytket sen päälle.
Kun trimmaat uutta kasvua, käytä laajaa pyyhkäisyliikettä, jotta varret menevät suoraan terään (katso H ja I).
Anna leikkaavien terien päästä täyteen nopeuteen ennen leikkaamista. Käytön aikana pidä leikkaavat terät poissa ihmisistä ja esineistä, kuten seinistä, suurista kivistä, puista, ajoneuvoista jne.
Jos terä pysähtyy, pysäytä trimmeri heti. Irrota molemmat kytkinvivut (5 ja 2) ennen kuin yrität korjata juuttunutta roskaa leikkaavista teristä.
Käytä hansikkaita kun trimmaat piikikästä tai okaista kasvustoa.
Älä yritä leikata varsia, jotka ovat liian paksuja leikkuuterälle.

**YLÄLEIKKAUS**

Käytä laajaa pyyhkäisyliikettä (katso H). Pieni leikkuuterän liikkeen suuntaisesti alas suuntautuva kallistus antaa parhaat leikkaustulokset.

**SIVULEIKKAUS**

Kun aidan sivuja trimmataan, aloita pohjalta ja leikkaa ylöspäin (katso I) teroittaen aitaa sisäänpäin ylhäällä. Tämä muoto paljastaa enenmmän aitaa ja seurauksena on tasaisempi kasvu.

**9. PUHDISTAMINEN**

IRROTA AKKUPAKKAUS. Käytä pehmeää harjaa roskien puhdistamiseen kaikista ilmanottoaukoista ja leikkuuterästä.
Pyyhi pinta kuivalla kankaalla.



**VAROITUS:** Älä koskaan käytä vettä trimmerin puhdistamiseen. Älä puhdista kemikaaleilla, mukaan lukien bensa, tai liuottimilla, sillä se saattaisi vahingoittaa trimmeriä.

**LEIKKUUTERÄN VOITELU**

Helpompaa käyttöä ja pidempää käyttöikää varten leikkaavat terät kannattaa voidella ennen ja jälkeen käytön. Varmista ennen voitelua että akku on poistettu trimmeristä. Levitä terille öljyä säännöllisesti (katso J).

**LEIKKUUKAUDEN LOPUSSA**

Puhdista trimmeri huolellisesti.
Tarkista, että mutterit ja pultit ovat hyvin kiinni.
Tarkista visuaalisesti onko trimmerissä kuluneita tai vahingoittuneita osia.

**PENSASAITALEIKKURIN VARASTOINTI**

Leikkurin teränsuosuojuksessa/ varastointipidikkeessä on 2 ripustuskoloa leikkurin seinäripustukseen (katso K) Varmista, että teränsuojus/varastointipidike on kiinnitetty ennen varastointia.
Säilytä kuivassa paikassa, jossa leikkuri on turvassa vahingoittumiselta-

# HUOLTO

**Poista akku ennen säätöjä, huoltoa tai kunnossapitoa.**

Koneen sisällä ei ole käyttäjän huollettavia osia. Älä käytä vettä tai kemiallisia puhdistusaineita koneen puhdistukseen. Pyyhi puhtaaksi kuivalla liinalla. Säilytä kone kuivassa paikassa. Pidä moottorin tuuletusaukot puhtaana. Pidä kytkimet ja säätimet pölyttöminä.

# YMPÄRISTÖN SUOJELU



Tämä tuote on merkitty symbolilla liittyen sähkö- ja elektroniikkajätteen hävittämiseen. Tämä tarkoittaa, että tätä tuotetta ei saa hävittää talousjätteen mukana, vaan se pitää palauttaa keräysjärjestelmään, joka on eurooppalaisen direktiivin 2002/96/ CE mukainen. Sen jälkeen se kierrätetään tai puretaan tarkoituksena vähentää vaikutusta ympäristöön. Sähkö- ja elektroniikkalaitteet voivat olla vaarallisia ympäristölle ja ihmisen terveydelle, koska ne sisältävät vaarallisia aineita.

# VAATIMUSTENMU-KAISUUSVAKUUTUS

Me,,
POSITEC Germany GmbH
Konrad-Adenauer-Ufer 37
50668 Köln

Vakuutamme täten, että tuote
Selostus **WORX Akkupensasleikkuri**
Tyyppi **WG268E WG268E.9**
**(230-269-koneen määritykset, esimerkki Akkupensasleikkuri)**
Toimintoa **Pensasaitojen ja pensaiden leikkaus**

Täyttää seuraavien direktiivien määräykset:
**2006/42/EC, 2004/108/EC, 2011/65/EU, 2000/14/EC ja sen lisäys 2005/88/EC**

2000/14/EC ja sen lisäys 2005/88/EC
-Yhdenmukaisuuden arviointi perusteilla:
**Liite V**
- Mitattu äänenvoimakkuuden taso
**91.9dB**
- Ilmoitettu taattu äänenvoimakkuuden taso
**94dB**

Yhdenmukaisuusstandardit
**EN 60745-1**
**EN 60745-2-15**
**EN 55014-1**
**EN 55014-2**
**EN ISO3744**

Henkilö valtuutettu kääntämään teknisen tiedoston,
**Nimi Russell Nicholson**
**Osoite Positec Power Tools (Europe)Ltd, PO Box 152,Leeds,LS10 9DS,UK**



2014/03/10
Leo Yue
POSITEC Laatupäällikkö

| | |
|---|---|
| **1.** | **BATTERIPAKKE** |
| **2.** | **BAKRE HÅNDTAK** |
| **3.** | **FRONTHÅNDTAK** |
| **4.** | **SIKKERHETSVERN** |
| **5.** | **FRONTBRYTER (ALT-MULIG-BRYTERFUNKSJON)** |
| **6.** | **AV OG PÅ BRYTER** |
| **7.** | **LÅS FOR BATTERIPAKKE** |
| **8.** | **KNIV*** |
| **9.** | **KNIVBESKYTTER*** |

*** Illustrert eller beskrevet tilbehør inngår delvis ikke i leveransen.**

# APPARATELEMENTER

Type **WG268E WG268E.9 (230-269- betegner maskin, angir Ledningsfri hækklippe)**

| | **WG268E** | **WG268E.9** |
|---|---|---|
| Merkespenning | 40V⎓ Maks.** litium | |
| Tomgangshastighet | 2300/min | |
| Kuttelengde | 56cm | |
| Skjærediameter | 27mm | |
| Ladetid | Omtrent 1 time | |
| Maskinens vekt | 4.2kg | 3.4kg |

**Spenning målt uten belastning. Batterispenningen er 40 V til å begynne med. Nominell spenning er 36 V.

# STØY- OG VIBRASJONSDATA

| | |
|---|---|
| Belastning lydtrykk | 80dB(A) |
| Belastning lydeffekt | 94dB(A) |
| $K_{pA}$ | 3.0dB(A) |
| Bruk hørselsvern når lydtrykket er over | 80dB(A) |
| Veiet vibrasjonshastighet | $a_h$<2.5m/s² |
| Usikkerhet | K=1.5m/s² |

 **ADVARSEL:** Vibrasjonsutslippsverdien under faktisk bruk av kraftverktøyet kan avvike fra oppgitt verdi, avhengig av måtene verktøyet brukes og følgende eksemplene og andre variasjoner i hvordan verktøyet brukes:
Verktøyet er i god stand og godt veldlikeholdt.
Bruk av riktig tilbehør for verktøyet, og sørge for at det er skarpt og i god stand.
Hvor stramt grepet på håndtakene er, og om det brukes antivibrasjonstilbehør.
Og at verktøyet blir brukt til det formålet det er tilsiktet i henhold til designet og disse instruksjonene.

**Dette verktøyet kan forårsake hånd-arm vibrasjonssyndrom, hvis det ikke bruken er forvaltes på en god måte.**

 **ADVARSEL:** For å være nøyaktig, bør også et overslag over eksponeringsnivå under faktiske bruksforhold også tas med i betraktning i alle deler av driftssyklusen, slik som når verktøyet er skrudd av og når det går på tomgang, men ikke faktisk gjør jobben. Dette kan redusere eksponeringsnivået betraktelig over hele arbeidsperioden.
For å hjelpe til å minimere risikoen for vibrasjonseksponering.
Vedlikehold verktøyet i henhold til disse instruksjonene og sørg for at det er godt smurt (der det er hensiktsmessig).
Hvis verktøyet skal brukes regelmessig, invester i antivibrasjonstilbehør.
Unngå å bruke verktøy i temperaturer på 10$^0$C eller lavere.
Planlegg arbeidstimeplanen din slik at du sprer bruk av høyvibrasjonsverktøy utover flere dager.



# TILLEGGSUTSTYR

| | WG268E | WG268E.9 |
|---|---|---|
| **Batteripakke (WA3536)** | 1 | / |
| **Lader (WA3735)** | 1 | / |
| **Sikkerhetsvern** | 1 | 1 |
| **Knivbeskytter** | 1 | 1 |

Vi anbefaler at du kjøper alt ekstrautstyr fra butikken der du kjøpte dette verktøyet. Anvend godt kvalitetsekstrautstyr, merket med et velkjent varemerke. Velg kvalitet i henhold til det arbeidet du akter å gå i gang med. Henviser til tilbehørspakningen for videre detaljer. Butikkpersonalet kan også gi hjelp og råd.

# GENERELLE SIKKERHETS-ADVARSLER FOR ELEKTROVERKTØY


**ADVARSEL! Les alle instruksjoner.** Hvis du unnlater å følge instruksjonene under, kan det resultere i elektrisk støt, brann og/eller alvorlig skade.

**Ta vare på alle advarsler og veiledninger for fremtidig referanse.**
Uttrykket "elektrisk verktøy" i alle advarslene som er listet opp viser til verktøyet ditt som er koblet til strømforsyningen (med ledning) eller batteriverktøy (uten ledning).

**1) ARBEIDSOMRÅDE**

a) **Hold arbeidsområdet ryddig og opplyst.** Overfylte og mørke områder inviterer til ulykker.

b) **Ikke bruk det elektriske verktøyet i eksplosiv atmosfære, slik som i nærheten av brennbare væsker, gasser eller støv.** Elektrisk verktøy lager gnister, noe som kan antenne støv eller damp.

c) **Hold barn og de omkringstående unna når du bruker det elektriske verktøyet.** Distrahering kan forårsake at du mister kontrollen.

**2) ELEKTRISK SIKKERHET**

a) **Støpselet til verktøyet må passe til uttaket. Forandre aldri støpselet på noen måte. Ikke bruk adapterplugger i forbindelse med jordet elektrisk verktøy.** Uendrede støpsel og passende uttak vil redusere risikoen for elektrisk støt.

b) **Unngå kroppskontakt med jordet overflater slike som rør, radiatorer, komfyrer og kjøleskap.** Det er en økt risiko for elektrisk støt hvis kroppen din er jordet..

c) **Ikke utsett det elektriske verktøyet for regn eller våte omstendigheter.** Tilførsel av vann i et elektrisk verktøy, øker risikoen for elektrisk støt.

d) **Ikke påfør ledningen skade. Bruk aldri ledningen til å bære, trekke eller ta ut støpselet til det elektriske verktøyet. Hold ledningen unna varme, skarpe kanter eller bevegelige deler**. Skadede eller sammenfiltrede ledninger øker risikoen for elektrisk støt.

e) **Når du bruker et elektrisk verktøy utendørs, bruk en skjøteledning som er beregnet for utendørsbruk.** Ved å bruke en skjøteledning som er beregnet for utendørs bruk, reduserer du risikoen for elektrisk støt.

f) **Når man håndterer et elektrisk verktøy i fuktige omgivelser, bør man bruke en strømforsyning som er utstyrt med en spenningsavledende mekanisme (RCD).** Ved å bruke RCD unngår man elektriske støt.

**3) PERSONLIG SIKKERHET**

a) **Vær årvåken, følg med på hva du gjør og bruk sunn fornuft når du behandler et elektrisk verktøy. Ikke bruk et elektrisk verktøy når du er trett eller påvirket av narkotika, alkohol eller medisiner.** Et øyeblikk av uoppmerksomhet når du bruker det elektriske verktøyet kan resultere i alvorlig personskade.

b) **Bruk sikkerhetsutstyr. Bruk alltid vernebriller.** Sikkerhetsutstyr som støvmaske, sklisikre vernesko, hjelm eller hørselsvern brukt i passende sammenhenger vil redusere personskader.

c) **Unngå utilsiktet oppstart. Se til at bryteren står i avslått stilling før du kobler til strømkilden og/eller batteripakken, eller før du tar opp eller bærer verktøyet.** Det å bære verktøyet med fingeren på bryteren eller sette i støpselet til et elektrisk verktøy som står på, inviterer til ulykker.

d) **Fjern alle justeringsnøkler eller skrunøkler før du slår på det elektriske verktøyet.** En skrunøkkel eller en annen nøkkel som er festet til det elektriske verktøyet kan resultere i personskade.

e) **Ikke strekk deg over. Ha godt fotfeste og balanse hele tiden.** Dette muliggjør bedre kontroll over det elektriske verktøyet I uventede situasjoner.

f) **Kle deg skikkelig. Ikke bruk**

**løstsittende klær eller smykker.** Hold håret, klærne og hanskene vekk fra bevegelige deler. Løse klær, smykker eller langt hår kan bli fanget i bevegelige deler.

g) **Hvis utstyret er utstyrt for tilkobling med støvutblåsing og innsamlingsfasiliteter, sikre deg at disse er tilkoblet og forsvarlig brukt.** Ved bruk av dette utstyret kan du redusere støvrelaterte skader.

**4) ELEKTRISK VERKTØY, BRUK OG VEDLIKEHOLD**

a) **Ikke bruk makt på det elektriske verktøyet. Bruk det riktige elektriske verktøy til din anvendelse.** Det riktige elektriske verktøyet vil gjøre jobben bedre og sikrere når det blir brukt til det, det er beregnet for.

b) **Ikke bruk det elektriske verktøyet hvis bryteren ikke slår på og av.** Ett hvert elektrisk verktøy som ikke kan bli kontrollert med bryteren, er farlig og må repareres.



c) **Ta ut støpslet fra strømkilden og/ eller batteripakken fra det elektriske verktøyet før du gjør noen justeringer, endrer noe tilleggsutstyr eller lagrer elektriske apparater.** Slike forebyggende sikkerhetstiltak reduserer risikoen for å starte det elektriske verktøyet ved et uhell.

d) **Lagre elektrisk verktøy som ikke er i bruk, utenfor barns rekkevidde, og ikke tillat personer som er ukjent med disse instruksjonene å bruke det.** Elektrisk verktøy er farlig i hendene på utrenede brukere.

e) **Vedlikehold elektrisk verktøy. Sjekk for feiljusteringer eller binding av bevegelige deler, brekkasje av deler og eventuelle andre forhold som kan påvirke verktøyets operasjoner. Hvis skade, få verktøyet reparert før bruk.** Mange ulykker er forårsaket av dårlig vedlikeholdt, elektrisk verktøy.

f) **Hold skjæreverktøy skarpe og rene.** Godt vedlikeholdte skjæreverktøy med skarpe egger er mindre tilbøyelig for å knipe og er lettere å kontrollere.

g) **Bruk det elektriske verktøyet, rekvisitter og verktøydeler etc., i henhold til disse instruksene og måten som er tilsiktet det spesielle verktøyet, i henhold til arbeidsforholdene og arbeidet som skal utføres.** Bruk av det elektriske verktøyet til operasjoner det ikke er beregnet for, kan resultere i farlige situasjoner.

**5) BRUK OG PLEIE AV BATTERIVERKTØY**

a) **Gjenopplad kun med laderen som er spesifisert av fabrikanten.** En lader som passer for én type batteripakke kan gi brannfare når den brukes med en annen batteripakke.

b) **Bruk batteriverktøy bare med den bestemte, tilhørende batteripakken.** Bruk av andre batteripakker kan gi risiko for ulykker og brann.

c) **Når batteripakken ikke er i bruk, oppbevar den vekk fra metallobjekter, som binders, mynter, nøkler, spiker, skruer eller andre små metallobjekter som kan skape en forbindelse fra en terminal til en annen.** Kortslutning mellom batteriterminalene kan forårsake brennmerker eller brann.

d) **Under ekstreme forhold kan væske utskilles fra batteriet. Unngå kontakt. Hvis kontakt skulle oppstå ved et uhell, skyll godt med vann. Hvis væsken kommer i kontakt med øynene, søk øyeblikkelig medisinsk hjelp.** Væske utskilt fra batteriet kan forårsake irritasjon og brennmerker.

**6) SERVICE**

a) **Sørg for at det elektriske verktøyet får service av en kvalifisert reparatør som bare benytter originale reservedeler.** Dette vil sikre at sikkerheten til verktøyet blir ivaretatt.

## SIKKERHETSADVARSLER FOR HEKKTRIMMER

1) **Hold alle kroppsdeler borte fra skjærekniven. Ikke fjern avskåret**

**materiale eller hold fast i ting som skal skjæres i mens skjærekniven er i bevegelse. Kontroller at bryteren er AV når du tar bort fastkilte materialer.** Ett øyeblikk av uoppmerksomhet mens hekksaksen er på kan gi alvorlige personskader.

2) **Bær hekksaksen ved håndtaket når skjærekniven er stanset. Når du transporterer eller lagrer hekksaksen må du ha på bladbeskytteren.** Riktig håndtering av hekksaksen minsker muligheten for personskader pga. skjærekniven.

3) **Hold verktøyet med en isolerende gripeoverflate når du utfører en operasjon der skjæreverktøyet kan komme i kontakt med skulte ledninger eller sin egen ledning.** Kontakt med en "levende" ledninger vil utsette metalldeler til verktøyet og operatøren for støt.

## SIKKERHETSANVISNINGER FOR BATTERIPAKKE

a) **Ikke demonter, åpne eller riv opp sekundære celler eller batteripakker.**

b) **Ikke kortslutt en celle eller en batteripakke. Ikke oppbevar celler eller batteripakke løst i en boks eller skuff hvor de kan kortslutte hverandre eller bli kortsluttet av andre metallgjenstander.** Når batteripakken ikke er i bruk skal den holdes adskilt fra andre metallgjenstander som binders, mynter, nøkler, spiker, skruer eller andre små metallobjekter. Kortslutning av batteriet kan forårsake skader eller brann.

c) **Ikke utsett celler eller batteripakke for varme eller ild. Unngå oppbevaring i direkte sollys.**

d) **Ikke utsett celler eller batteripakke for mekanisk støt.**

e) **Hvis du opplever cellelekkasje, ikke la væsken komme i kontakt med huden eller øynene. Dersom kontakt har oppstått, vask området med rikelige mengder vann og oppsøk medisinsk hjelp.**

f) **Søk medisinsk hjelp umiddelbart hvis en celle eller batteripakke har blitt svelget.**

g) **Hold batteripakken ren og tørr.**

h) **Tørk batteripakkekontaktene med en ren, tørr klut hvis de blir skitne.**

i) **Batteripakken må lades før bruk. Bruk denne instruksjonen og korrekt ladeprosedyre.**

j) **Ikke ha batteripakken til ladning når den ikke er i bruk.**

k) **Etter en lang lagringsperiode kan det være nødvendig å lade og utlade batteripakken flere ganger for å oppnå maksimal ytelse.**

l) **Batteripakken gir best ytelse når den oppbevares i normal romtemperatur (20°C ± 5°C).**

m) **Når du kaster en batteripakke, hold batterier fra forskjellige elektrokjemiske systemer adskilt fra hverandre.**

n) **Bruk kun batterilader spesifisert av WORX. Bruk ikke andre ladere enn de som er levert for bruk med utstyret.** En type lader som er egnet for en type batteripakke kan skape brannfare hvis den brukes med en annen type batterier.

o) **Tikke bruk batteripakker som ikke er beregnet for bruk sammen med utstyret.**

p) **Hold batteripakken utenfor barns rekkevidde.**

q) **Ta vare på den originale bruksanvisningen for fremtidig bruk**

r) **Ta ut batteriene fra utstyret når det ikke er i bruk**

s) **Kvitt deg med produktet på forsvarlig måte.**

# SYMBOLER


For å redusere risikoen for personskade, må brukeren lese instruksjonsveiledningen


Bruk hørselsvern


Bruk vernebriller


Bruk støvmaske


Unngå bruk I våte eller fuktige forhold.


Ikke utsett for regn eller vann


Ikke brenn


Li-Ion


Li-Ion

Ikke kast batteriene. Lever utladede batterier til ditt lokale oppsamlings- og resirkuleringssted.


Dette produktet er merket med et symbol som er knyttet til avhending av elektrisk og elektronisk avfall. Dette betyr at produktet ikke skal kastes med husholdningsavfall men at det skal returneres til et innsamlingssystem som samsvarer med EU-direktiv 2002/96/CE. Det vil deretter resirkuleres eller demonteres for å redusere innvirkningen på miljøet. Elektrisk og elektronisk utstyr kan være skadelig overfor miljøet og for menneskers helse siden de inneholder farlige stoffer.

# FREMGANGSMÅTE FOR LADNING


**ADVARSEL! Ikke bruk produktet uten å montere beskytteren og fronthåndtaket.**

### FORMÅLSMESSIG BRUK
Denne maskinen er beregnet på bruk i hjemmet for skjæring og trimming av hekker og busker.

### 1. MONTERING AV BESKYTTER
Sett verneinnretningen (7) inn i sporet som vist i figur A.
Bruk to skruer for å feste beskytteren forsvarlig.
**MERK:** Kontroller at verneinnretningen er godt sikret på plass

### 2. FRONTHÅNDTAK MONTERING
Fronthåndtaket må monteres før bruk:
1) Fjern bolten fra fremre håndtak.
2) Fest håndtaket til motorhuset, sett merkene på motorhuset og håndtaket på linje. Kontroller at de utstående merkene på fremre håndtak passer perfekt inn i samsvarende innrykk på huset. (Se B,C)
3) Sett inn låsepinnen i håndtaket og stram til pinnen helt. (Se ,D )
4) Kontroller at håndtaket er forsvarlig festet. Hvis ikke må du stramme pinnen litt til.

**MERK:** Kontroller at håndtaket er godt sikret på plass

### 3. FØR DU BRUKER DITT OPPLADBARE VERKTØY


**ADVARSEL:** Laderen og batteripakken er spesifikt laget for å brukes sammen. Ikke bruk andre batteripakker eller ladere. La aldri metallgjenstander komme inn i laderen eller batteripakken. Dette kan føre til en elektrisk feil som kan være farlig.
**MERK:** Batteripakken er ULADET og du må lade den opp før bruk.
Batteriladeren som leveres er tilpasset Li-ion batteriet i maskinen. Ikke bruk noen annen lader.

**4. LADING AV BATTERIPAKKEN**

Li-ion batteriet er beskyttet mot dyp utladning. når batteriet er tomt, slås maskinen av ved hjelp av en beskyttelseskrets

I varme miljøer eller etter tung bruk kan batteripakken bli for varm til å kunne lades. Gi batteriet tid til å kjøle seg ned.

**5. FJERNING ELLER INSTALLERING AV BATTERIPAKKE (Se E)**

Trykk på låsen på batteripakken og fjern batteripakken fra verktøyet. Etter lading sett batteripakken tilbake på plass i drillens batteriåpning. Det er tilstrekkelig å skyve med et lett trykk. Kontroller for å se om batteriet sitter fast.

**MERK:** Når du fjerner batteripakken, hold den fast for å unngå å miste den og forårsake skade.

**6. BATTERI STATUS LED'S (Se F)**

**MERK: Status LED's indikerer batteri tilstand når knappen til batteriet er trykt.**

LED's konstante sanser og viser batteri tilstand som følgende:

Trykk knappen "POWERTEST" når lys knappen er opplyst.

Når de tre grønne lysine er opplyst har batteriet oppnådd en høyt ladet tilstand.

Når de to lysene er opplyst ( ), har batteriet oppnådd en moderat ladet tilstand.

Når kun det ene grønne lyst ( ) er opplyst er batteri ladningen tappet.

**VIKTIG**

**Når kun det ene grønne lyset er opplyst er batteriet ditt fullstendig utladet, selv om gressklipperen fremdeles er i stand til å klippe gress. Fortsatt bruk av din gressklipper med et batteri i denne utladede tilstanden kan redusere livet og ytelse av ditt batteri.**

**7. STARTE OG STOPPE**

**Før du starter hekksaksen**

Fjern knivbeskytteren (9).

**Å starte hekksaksen**

Hekksaksen har to bryterhåndtak. Begge bryterhåndtak må trykkes inn for at hekksaksen kan starte. Trykk og hold front-bryterhåndtaket (2) inn og trykk inn bakre bryterhåndtaket (6) (Se G1).

**Å stanse hekksaksen**

Beveg hekksaksen bort fra skjærestedet før du stanser den.

For å stoppe kan du slippe opp ett av bryterhåndtakene (Se G2).



**ADVARSEL: Hvis noen deler mangler, er skadet eller i stykker må du ikke bruke hekksaksen til alle skadede delene er byttet ut eller har blitt reparert. Unnlater du å gjøre dette kan det resultere i alvorlige personskader. MÅ IKKE BRUKES UTEN HÅNDTAK OG VERNESKJERM**

**8. HVORDAN BRUKE HEKKSAKSEN**

Legg merke til at bryterhåndtaket kan aktiveres fra tre sider, slik at du har mange valgmuligheter når det gjelder et godt grep.

Før du beskjærer et område må du først undersøke det og fjerne alle ting som kan kastes bort eller komme i knivene. Hold alltid hekksaksen med begge hender og med kniven bort fra deg før du starter den.

Når du beskjærer nyvekst kan du bruke en bred, feiende bevegelse som lar knivtennene spise seg gjennom kvistene. Se H& I)

La kniven komme opp i full hastighet før du starter beskjæringen. Når maskinen er på må du holde skjærekniven borte fra mennesker og ting slik som murer, store stener, trær, kjøretøy osv.Hvis kniven stanser opp må du slå av hekksaksen umiddelbart. Slipp opp begge bryterhåndtaken (5 & 2) før du forsøker å fjerne noe som har satt seg fast i skjærekniven.

Ha på arbeidshansker når du beskjærer vekster med torner o.l.

Ikke forsøk å skjære over grener som er for tykke for skjærekniven.

**TOPPBESKJÆRING**

Bruk en bred, feiende bevegelse (Se H). Å la kniven bikke litt nedover i bevegelsesretningen gir de beste beskjæringsresultatene.

**SIDEBESKJÆRING**

Når du beskjærer siden på hekken bør du starte nedenfra og skjære oppover (Se I ), slik at hekken blir smalere innover mot toppen. Denne formen vil eksponere mer av hekken slik at veksten blir jevnere.

**9. RENGJØRING**
Fjern batteripakken. Bruk en myk børste for å fjerne rusk fra luftinntakene og skjærekniven. Tørk overflaten med en tørr fille.


**ADVARSEL:** Bruk aldri vann for å rengjøre hekksaksen. Ikke rens med kjemikalier, inkludert bensin, eller løsemidler. Dette kan skade hekksaksen.

**Å smøre skjærekniven**
Smør skjærekniven før og etter hver bruk for å forlenge levetiden og for bedre drift. Før du smører må du ta batteriet ut av hekksaksen. Smør bladene jevnlig med olje (Se J).

**Etter at beskjæringssesongen er over**
Rengjør hekksaksen ordentlig.
Kontroller at alle skruer og muttere sitter fast.
Sjekk hekksaksen visuelt for skader eller slitte deler.

**LAGRING AV HEKKTRIMMEREN**
Trimmerbladdekselet/lagringsetuiet er utstyrt med 2 hengende spor for å lagring trimmeren på veggen (Se K) Pass på at dekselet/etuiet sitter godt på før lagring.
Oppbevar trimmeren på et tørt sted hvor den er beskyttet mot skade.



# VEDLIKEHOLD

**Ta ut batteriene før justering, service eller vedlikehold utføres.**
Det er ingen brukernyttige deler i det elektriske verktøyet. Bruk aldri vann eller kjemiske rensemidler for å rense verktøyet. Tørk av med en tørr klut. Du må alltid lagre verktøyet på en tørr plass. Hold alltid motorens ventilasjonskanaler rene. Hold alle betjeningskontrollene fri for støv.

# MILJØVERNTILTAK


Dette produktet er merket med et symbol som er knyttet til avhending av elektrisk og elektronisk avfall. Dette betyr at produktet ikke skal kastes med husholdningsavfall men at det skal returneres til et innsamlingssystem som samsvarer med EU-direktiv 2002/96/CE. Det vil deretter resirkuleres eller demonteres for å redusere innvirkningen på miljøet. Elektrisk og elektronisk utstyr kan være skadelig overfor miljøet og for menneskers helse siden de inneholder farlige stoffer.

# SAMSVARSERKLÆRING

Vi,
POSITEC Germany GmbH
Konrad-Adenauer-Ufer 37
50668 Köln

Erklærer at produktet
Beskrivelse **WORX Ledningsfri hækklipper**
Type **WG268E WG268E.9 (230-269- betegner maskin, angir Ledningsfri hækklippe)**
Funksjon **Trimme hekker og busker**

Samsvarer med følgende direktiver,
**2006/42/EC, 2004/108/EC, 2011/65/EU, 2000/14/EC revidert ved 2005/88/EC**

2000/14/EC revidert ved 2005/88/EC
-Tilpassningsbedømmelse Utført ifølge
**Anneks V**
- Målt Lydkraftnivå **91.9dB**
- Erklært Garantert Lydkraftnivå **94dB**

Standardene samsvarer med
**EN 60745-1**
**EN 60745-2-15**
**EN 55014-1**
**EN 55014-2**
**EN ISO3744**

Personen som er autorisert til å utarbeide den tekniske filen,
**Navn Russell Nicholson**
**Adresse Positec Power Tools (Europe) Ltd, PO Box 152,Leeds,LS10 9DS,UK**



2014/03/10
Leo Yue
POSITEC Kvalitetsleder

| | |
|---|---|
| 1. | BAKRE HANDTAG |
| 2. | BRYTARSPAK |
| 3. | BATTERIPAKET |
| 4. | BATTERIPAKETETS LÅSNING |
| 5. | FRÄMRE BRYTARSPAK (TOTALBRYTARFUNKTION) |
| 6. | FRÄMRE HANDTAG |
| 7. | SÄKERHETSSKYDD |
| 8. | BLAD* |
| 9. | BLADFODRAL* |

*** Avbildat eller beskrivet tillbehör ingår delvis inte I leveransomfånget.**

# LADDARENS KOMPONENTER

Typ **WG268E WG268E.9 (230-269- maskinbestämning, Sladdlös häcksax representant)**

| | WG268E | WG268E.9 |
|---|---|---|
| Spänning | 40V⎓ Max** litium | |
| Hastighet utan belastning | 2300/min | |
| Klipplängd | 56cm | |
| Klippdiameter | 27mm | |
| Laddningstid | 1 tim. Ungefär | |
| Maskinens vikt | 4.2kg | 3.4kg |

**Spänning uppmätt utan belastning. Initial batterispänning är max. 40 V. Nominell spänning är 36 V..

# LJUD- OCH VIBRATIONSDATA

| | |
|---|---|
| Ett uppmätt ljudtryck | 80dB(A) |
| En uppmätt ljudstyrka | 94dB(A) |
| $K_{pA}$ | 3.0dB(A) |
| Använd hörselskydd när ljudtrycket är över | 80dB(A) |
| Typisk medelvibration | $a_h$<2.5m/s² |
| Osäkerhet | K=1.5m/s² |

 **VARNING:** Vibrationsvärde vid verklig användning av maskinverktyget kan skilja sig åt från det deklarerade värdet beroende på hur verktyget används och beroende på följande exempel och andra variationer om hur verktyget används:
Verktyget är i bra skick och bra underhållet.
Användning av korrekt tillbehör för verktyget och säkerställ att de är skarpa och i bra skick.
Åtdragningsgraden av greppet på handtaget och om några antivibrationstillbehör används.
Och att verktyget används såsom avsett enligt dess konstruktion och dessa instruktioner.

**Detta verktyg kan orsaka hand-arm vibrationssyndrom om det används på felaktigt sätt**

 **VARNING:** För att vara korrekt bör en beräkning av exponeringsnivån under verkliga förhållanden vid användning också tas med för alla delar av hanteringscykeln såsom tiden när verktyget är avstängt och när det körs på tomgång utan att utföra något arbete. Detta kan betydligt minska exponeringsnivån över den totala arbetsperioden.
Hjälp för att minimera risken för vibrationsexponering.
Underhåll verktyget i enlighet med dessa instruktioner och håll det välsmort (där så behövs)
Om verktyget ska användas regelbundet, investera i antivibrationstillbehör.
Undvik att använda verktygen i temperaturer på 10$^0$C eller lägre
Planera ditt arbetsschema för att sprida ut användning av kraftigt vibrerande verktyg över flera dagar.

# TILLBEHÖR

| | WG268E | WG268E.9 |
|---|---|---|
| **Batteripaket (WA3536)** | 1 | / |
| **Laddare (WA3735)** | 1 | / |
| **Säkerhetsskydd** | 1 | 1 |
| **Bladfodral** | 1 | 1 |

Vi rekommenderar att du köper alla dina tillbehör från samma affär där du köpte verktyget. Använd bra kvalitetstillbehör av ett välkänt märke. Se avsnittet med arbetstips i denna bruksanvisning eller tillbehörets förpackning för mer information. Affärspersonalen kan också hjälpa dig och ge dig råd.

# GENERELLA SÄKERHETSVARNINGAR FÖR ELVERKTYG



**VARNING! Läs alla instruktioner.** Följs inte alla nedanstående instruktioner kan det leda till elektriska stötar, brand och/eller allvarliga skador.

**Spara alla varningar och instruktioner för framtida bruk.**
Termane "strömförande verktyg" i alla varningsmeddelande nedan avser ditt (sladdverktyg) strömförande verktyg eller batteridrivna (sladdlösa) strömförande verktyg.

**1) ARBETSOMRĹDET**

a) **HÍll arbetsomrÍdet rent och väl upplyst.** Skräpiga och mörka omrĺden är skaderisker.

b) **Använd inte strömförande verktyg i explosiva miljöer, som nära brandfarliga vätskor, gaser eller damm.** Strömförande verktyg skapar gnistor som kan antända damm eller ĺngor.

c) **HÍll barn och ÍskÍdare borta när du använder ett strömförande verktyg.** Distraktioner kan göra att du förlorar kontrollen.

**2) ELSÄKERHET**

a) **Stickkontakterna till verktyget mÍste matcha eluttaget. Modifiera inte stickkontakten pÍ nÍgot sätt. Använd inte adapterkontakter i samband med jordade strömförande verktyg.** Omodifierade stickkontakter och matchande eluttag minskar risken för elstötar.

b) **Undvik kroppskontakt med jordade ytor som rör, element, spisar och kylskÍp.** Det finns en större risk för elstötar om din kropp är jordad.

c) **Exponera inte strömförande verktyg för regn eller fuktiga förhÍllanden.** Kommer det in vatten i ett strömförande verktyg ökar det risken för elstötar.

d) **Missbruka inte sladden. Använd aldrig sladden för att bära, dra eller dra ut stickkontakten för det strömförande verktyget. HÍll sladden borta frÍn hetta, olja, skarpa kanter eller rörliga delar.** Skadade eller tilltrasslade sladdar ökar risken för elstötar.

e) **När du använder ett strömförande verktyg utomhus använder du en förlängningssladd som lämpar sig för utomhus bruk.** Använder du en sladd för utomhus bruk reducerar du risken för elstötar.

f) **Om det inte går att undvika att driva ett elverktyg I en fuktig lokal, använd då en restströmsskyddad (RCD) strömtillförselanordning.** Användning av en RCD minskar risken för elektriska stötar.

**3) PERSONLIG SÄKERHET**

a) **Var uppmärksam, hÍll ögonen pÍ vad du gör och använd sunt förnuft när du använder ett strömförande verktyg. Använd inte ett strömförande verktyg när du är trött eller pÍverkad av droger, alkohol eller läkemedel.** En kort stund av ouppmärksamhet med strömförande verktyg kan resultera i allvarliga personskador.

b) **Använd säker utrustning. Använd alltid skyddsglasögon.** Säkerhetsutrustning som munskydd, halkfria skor, skyddshjälm eller hörselskydd som används när det behövs kommer att reducera personskador.

c) **Förhindra ofrivillig start. Se till att kontakten är i off-läge innan du ansluter till strömkälla och/eller batterienhet, tar upp eller bär med dig verktyget.** Bär du strömförande verktyg med fingret pĺ kontakten eller sätter i stickkkontakten i elluttaget när kontakten är i PĹ-läge utgör det en skaderisk.

d) **Ta bort alla skiftnycklar eller skruvnycklar innan du sätter pÍ det strömförande verktyget.** En skift - eller skruvnyckel som lämnas kvar pĺ en roterande del pĺ ett strömförande verktyg kan orsaka personskador.

e) **Sträck dig inte för lÍngt. BibehÍll alltid fotfästet och balansen.** Detta gör att du kan kontrollera verktyget bättre i oväntade situationer.

f) **Klä dig rätt. Använd inte löst sittande kläder eller smycken.** Hĺll ditt hĺr, dina

kläder och handskar borta frÍn rörliga delar. Lösa kläder, smycket eller lÍngt hÍr kan snärjas in i rörliga delar.

g) **Om det pÍ enheterna finns anslutning för dammutsug och dammuppsamling ser du till att de är anslutna och används korrekt.** Använder du dessa anordningar reducerar det dammrelaterade faror.

**4) ANVÄNDNING OCH UNDERHĹLL AV STRÖMFÖRANDE VERKTYG**

a) **Forcera inte det strömförande verktyget. Använd korrekt verktyg för arbetet.** Det korrekta verktyget kommer att göra jobbet bättre och säkrare med den hastighet den tillverkats för.

b) **Använd inte verktyget om kontakten inte sätter pÍ eller stänger av det.** Alla strömförande verktyg som inte kan kontrolleras med kontakten är farliga och mÍste repareras.

c) **Koppla från stickkontakten från strömkällan och/eller batterienheten från elverktyget innan du utför några justeringar, ändrar I tillbehören eller magasinerar elverktygen.** SÍdana förebyggande säkerhetsÍtgärder reducerar risken för att du startar verktyget oavsiktligt.

d) **Förvara verktyget som inte används utom räckhÍll för barn och lÍt inte nÍgon person använda verktyget som inte känner till verktyget eller dessa anvisningar.** Strömförande verktyg är farliga i händerna pÍ outbildade användare.

e) **Utför underhÍll pÍ verktygen. Kontrollera inriktningen eller fästet för rörliga delar, defekta delar och alla andra saker som kan pÍverka användningen av elverktyget. Om den skadats mÍste elverktyget repareras före användning.** MÍnga olyckor orsakas av felaktigt underhÍllna elverktyg.

f) **HÍll sÍgverktyget skarpa och rena.** Korrekt underhÍllna skärverktyg med skarpa egg kommer inte att köra fast lika ofta och är enklare att kontrollera.

g) **Använd elverktyget, tillbehören och verktygsbitsen etc. i enlighet med dessa anvisningar och pÍ det sätt som avsetts för varje typ av elverktyg. Ha ocksÍ i Ítanke arbetsförhÍllandena och arbetet som skall utföras.** Använder du elverktyg för Ítgärder som skiljer sig det avsedda arbetet kan det resultera i riskfyllda situationer.

**5) ANVÄNDNING OCH SKÖTSEL AV SLADDLÖSA VERKTYG**

a) **Ladda bara med den laddare som tillverkaren anger.** En laddare som passar en typ av batteripaket kan medföra en risk för brand när den används till ett annat batteripaket.

b) **Använd elverktyg bara tillsammans med det särskilt konstruerade batteripaketet.** Användning av andra batteripaket kan medföra en risk för personskador och brand.

c) **När batteripaketet inte används ska det hållas borta från metallföremål som gem, mynt, nycklar, skruvar och andra små metallföremål som kan skapa kontakt mellan batteripaketets poler och kortsluta det.** En kortslutning kan orsaka brännskador och brand.

d) **Under olyckliga omständigheter kan vätska kommat ur batteriet. Undvik kontakt. Om den kommer i kontakt med huden, skölj med vatten. Om den kommer i kontakt med ögonen, skölj rikligt med vatten och sök läkarhjälp.** Vätska som kommer ut ur batteriet kan orsaka irritation eller brännskador.

**6) UNDERHĹLL**

a) **Låt ditt elverktyg underhållas av en kvalificerad reparatör som bara använder äkta reservdelar.** Det kommer att garantera att elverktygets säkerhet bibehÍlls.

# SÄKERHETSVARNINGAR FÖR HÄCKSAX

1) **Håll alla kroppsdelar borta från klippbladet. Ta inte bort klippmaterial eller håll i material som ska klippas medan bladen**

**är i rörelse. Se till att brytaren är avstängd när du tar bort material som fastnat.** Ett ögonblick av ouppmärksamhet när du arbetar med ett motordrivet verktyg kan resultera i allvarliga personskador.

2) **Bär häcktrimmern i handtaget och med bladet stoppat. Vid transport eller förvaring av häcktrimmern sätt alltid på skyddet för klippenheten.** Korrekt hantering av häcktrimmern minskar risken för eventuellt personskador från klippbladen.

3) **HÍll verktyget med isolerade greppytor när du utför ett arbete där sÍgverktyget kan komma i kontakt med dolda sladdar eller sin egen sladd.** Kommer man i kontakt med en strömförande sladd kommer det att leda in ström i verktygets metalldelar och ge användaren en elchock.

# SÄKERHETSFÖRESKRIFTER FÖR BATTERIET



a) **Ta inte isär batteriet, öppna inte heller batteriet eller söra på battericeller.**

b) **Kortslut inte batteriet. Förvara inte batteriet på ett slarvigt sätt i en låda där det kan kortslutas eller skadas av ledande material.** När batteriet inte används, håll det borta från metallobjekt, såsom pappersgem, pengar, nycklar, naglar, skruvar eller andra små metallobjekt som kan leda ström från en terminal till en annan. Om batteriterminalerna kortsluter varandra kan de förorsaka brandrisk.

c) **Exponera inte batteriet för eld eller värme. Undvik förvaring i direkt solljus.**

d) **Utsätt inte batteriet för mekanisk chock.**

e) **Om batteriet läcker, låt inte vätskan komma i kontakt med hud eller ögon. Om så ändå skulle hända, skölj med mycket vatten och sök läkarhjälp.**

f) **Sök omedelbar läkarhjälp om någon har svalt en battericell eller batteriet.**

g) **Håll batteriet rent och torrt.**

h) **Torka av batteriet om det blir smutsigt med en torr, ren trasa.**

i) **Batteriet måste laddas före användning. Använd den här bruksanvisningen för att ladda batteriet korrekt.**

j) **Låt inte batteriet stå på laddning när det inte används.**

k) **Efter lång tids användning kan det bli nödvändigt att ladda och ladda ur batterieet många gånger för att nå maximal prestanda.**

l) **Batterier fungerar bäst när de används vid normal rumstemperatur (20°C ± 5°C).**

m) **När du kasserar batteriet, se till att hålla batterier med olika elektrokemiska system ifrån varandra.**

n) **Ladda endast med laddare av varumärket WORX. Använd ingen annan laddare än den som specifikt ska användas med det här batteriet.** En laddare som passar för en viss typ av batteri kan förorsaka brandrisk vid användning tillsammans med ett annat batteri.

o) **Använd inte ett batteri som inte är avsett för användning med det här verktyget.**

p) **Håll batteriet borta från barn.**

q) **Behåll den ursprungliga bruksanvisningen för framtida användning.**

r) **Plocka ur batteriet från verktyget då det inte används.**

s) **Kassera batteriet på rätt sätt.**

# SYMBOLER


För att minska risken för skador måste användaren läsa bruksanvisningen


Använd hörselskydd


Använd skyddsglasögon


Använd skyddsmask mot damm


Undvik risk för elstöt genom att inte använda maskinen i våta eller fuktiga miljöer.


Utsätt inte för regn eller vatten


Får ej brännas


Li-Ion


Li-Ion

Kasta inte förbrukade batterier. Återlämna förbrukade batterier till din lokala batteriinsamling eller återvinningsstation.


Denna produkt är märkt med en symbol som gäller kassering av elektriskt och elektroniskt avfall. Detta innebär att denna produkt inte får kastas i hushållssoporna utan måste lämnas in till en återvinningscentral enligt det europeiska direktivet 2002/96/CE. Därefter kommer produkten att återvinnas eller demonteras på ett miljövänligt sätt. Elektrisk och elektronisk utrustning kan påverka miljön och människors hälsa negativt eftersom den innehåller farliga substanser.

# LADDNINGSPROCEDUR


**VARNING: Använd inte produkten utan att ha monterat skyddet och främre handtaget.**

### ÄNDAMÅLSENLIG ANVÄNDNING
Denna maskin är avsedd för hemmabruk, för att klippa och tukta häckar och buskar.

### 1. MONTERING AV SKYDD
Sätt fast säkerhetsskyddet (7) i öppningen, som bild A visar.
Använd två skruvar för att fästa skyddet säkert.
OBS! Se till att skyddet sitter säkert på plats.

### 2. MONTERING AV FRÄMRE HANDTAGET
Det främre handtaget måste monteras före användning:
1) Ta bort bulten från fronthandtaget.
2) Monera handtaget på höljet, rikta in markeringarna på handtaget mot markeringarna på höljet. Se till att de utskjutande markeringarna på fronthandtaget passar prefekt i matchande fördjupning i höljet. (Se B,C)
3) Sätt in låsbulten i handtaget och dra åt bulten helt och hållet. (Se E )
4) Kontrollera att handtaget sitter fast ordentligt, om inte dra åt låsbulten igen.

**OBS** :Se till att handtaget sitter fast på plats

### 3. INNAN DU ANVÄNDER DITT TRÅDLÖSA VERKTYG


**VARNING:** Laddaren och batteripaketet är särskilt konstruerade för att fungera tillsammans. Använd inget annat batteripaket eller någon annan laddare. Se till att inga metallföremål kommer in i laddaren eller batteripaketet. Det kan orsaka elektriska fel som kan medföra fara.

**OBS:** Ditt batteripaket är OLADDAT och du måste ladda det en gang innan användning.
Den medföljande batteriladdaren matchar det litiumjonbatteri som sitter i enheten. Använd ingen annan batteriladdare.

### 4. LADDNING AV BATTERIPAKETET
Litiumjonbatteriet har skydd mot djup urladdning. När batteriet är tomt stängs enheten av med hjälp

av en skyddskrets
I en varm miljö eller efter massiv användning, kan batteripaketet blir alltför varmt för att kunna laddas. Låt batteriet svalna före laddning.

**5. TA BORT ELLER SÄTTA I BATTERIPAKETET (Se E)**

Tryck på batteripaketets spärrhake och ta bort batteriet från ditt verktyg. När batteripaketet har laddats sätts det tillbaka i borrmaskinens batterifack. Det glider lätt in och kräver bara ett lätt tryck på slutet. Kontrollera att batteriet är helt fastsatt.
**OBS:** När batteripaketet tas bort, hål fast det för att undvika skador och att det tappas.

**6. BATTERI STATUS LED (Se F)**

**OBS:** Status LED kommer att indikera batteriets kondition när knappen på batteriet trycks ned.
LED känner kontinuerligt av och visar batteriets kondition enlig följande:
Tryck på knappen “POWERTEST”, lampan på knappen lyser.
När de tre gröna lamporna lyser är batteriet fulladdat.
När två gröna lamporna ( ) lyser är batteriet delvis laddat.
När endast en grön lampa ( ) lyser är batteriladdningen förbrukad.
Innan du använder klipparen första gången rekommenderar vi att enheten laddas över natten för att garantera att batteriet är fulladdat.

**VIKTIGT:**

**När endast en grön lampan lyser är ditt batteri alltför urladdat även om klipparen fortfarande klarar av att klipp gräs. Om du fortsätter att använda din gräsklippare med batteriet i denna urladdade kondition kan det reducera batteriets livslängd om dess prestanda.**

**7. START OCH STOPP**

**INNAN DU STARTAR DIN HÄCKTRIMMER**

Ta bort bladskyddet (9).

**TO START YOUR HEDGE TRIMMER**

Din trimmer är utrustad med två brytarspakar. Båda brytarspakarna måste tryckas in för att häcktrimmern ska kunna startas. Tryck in och håll kvar den främre brytarspaken (5) och tryck på den bakre brytarspaken (2) (se G1).

**STOPPA HÄCKTRIMMERN**

Flytta bort häcktrimmern från klippområdet innan den stoppas.
För att stoppa, släpp en av brytarspakarna (se G2).



**VARNING: Om någon del saknas, skadats eller gått sönder ska inte häcktrimmern användas innan de skadade delarna har bytts ut eller reparerats. Om inte detta görs finns det risk för allvarliga personskador.**
**ANVÄND DEN INTE UTAN HANDTAG ELLER SKYDD**

**8. HUR HÄCKTRIMMERN ANVÄNDS**

Notera att brytarspaken kan aktiveras på tre olika sidor vilket ger dig många valmöjligheter för att bekvämt grepp. Inna du klipper ett område bör du först inspektera det och ta bort alla främmande föremål som kan kastas iväg eller trassla in sig i bladen. Håll alltid trimmern med båda händerna och med bladen riktade bort från dig innan du startar den.
Vid trimning av nytillväxt bör en bred svepande rörelse användas så att stammarna matas direkt in till bladen. (se H& I)
Låt klippbladen nå full hastighet innan du klipper. Under arbetet, håll klippbladen borta från männsikor och föremål såsom väggar, stora stenar, träd, fordon etc.
Om bladen fastnar, stoppa trimmern omedelbart. Släpp de två brytarspakarna (5 & 2) innan du försöker att ta bort skräp som fastnat i klippbladen.
Använd handskar när du trimmar taggiga eller stickande växter.
Försök inte att klippa stammar som är för tjocka för klippbladen.

**TOPPKLIPPNING**

Använd en bred svepande rörelse (se H). En lätt nedåtriktad lutning av klippbladen i rörelsen riktning ger det bästa klippresultatet.

**SIDOKLIPPNING**

Vid trimning av sidorna på en häck börjar du nederst och kliper uppåt (se I) och spetsar till överkanten på häcken inåt. Denna form exponerar mer av häcken vilket resulterar i en mer likformig tillväxt.

### 9. RENGÖRING

TA BORT BATTERIPAKETET. Använd en mjuk borste för att ta bort skräp från alla luftintag och klippbladen.

Torka av ytan med en torr trasa.



**VARNING:** Använd aldrig vatten för att göra rent trimmern. Rengör inte med kemikalier, inklusive bensin eller lösningsmedel som kan skada trimmern.

### SMÖRJNING AV KLIPPBLADEN

För enklare drift och längre livslängd bör klippbladen smörjas före och efter varje användning. Innan smörjningen se till att batteriet är borttaget från trimmern. Applicera olja på bladen med jämna mellanrum (se J).

### VID SLUTET AV KLIPPSÄSONGEN

Rengör trimmern grundligt.

Kontrollera att alla muttrar och skruvar är fastsatta.

Inspektera trimmern visuellt efter något slitage eller skadade delar.

### FÖRVARING AV HÄCKTRIMMERN

Häcktrimmerns bladskydd/förvaringshållare är försedd med 2 hängfack för förvaring av häcktrimmern på väggen (se fig. K). Se till att bladskyddet /förvaringshållaren är monterad före förvaringen.

Förvara trimmern på en torr plats där den skyddas mot skador.

## UNDERHÅLL

**Ta ur batteriet innan du gör justeringar eller utför service eller underhåll.**

Det finns inga delar som kan repareras av användaren i verktyget. Använd aldrig vatten eller kemiska medel för att rengöra verktyget. Torka rent med en torr trasa. Förvara alltid verktyget på en torr plats. Håll motorns ventileringsöppningar rena. Håll alla arbetskontroller fria från damm.

## MILJÖSKYDD



Denna produkt är märkt med en symbol som gäller kassering av elektriskt och elektroniskt avfall. Detta innebär att denna produkt inte får kastas i hushållssoporna utan måste lämnas in till en återvinningscentral enligt det europeiska direktivet 2002/96/CE. Därefter kommer produkten att återvinnas eller demonteras på ett miljövänligt sätt. Elektrisk och elektronisk utrustning kan påverka miljön och människors hälsa negativt eftersom den innehåller farliga substanser.

# DEKLARATION OM ÖVERENSSTÄMMELSE

Vi,
POSITEC Germany GmbH
Konrad-Adenauer-Ufer 37
50668 Köln

Förklarar att denna produkt,
Beskrivning **WORX Sladdlös häcksax**
Typ **WG268E WG268E.9 (230-269-maskinbestämning, Sladdlös häcksax representant)**
Funktion **Trimma häckar och buskar**

Uppfyller följande direktiv,
**2006/42/EC, 2004/108/EC, 2011/65/EU, 2000/14/EC ändrad av 2005/88/EC**

2000/14/EC ändrad av 2005/88/EC
- Konformitetsutvärderingsprocedur enligt **Bilaga V**
- Uppmätt bullernivå **91.9dB**
- Deklarerad garanterad bullernivå **94dB**



Standarder överensstämmer med
**EN 60745-1**
**EN 60745-2-15**
**EN 55014-1**
**EN 55014-2**
**EN ISO3744**

Personen som godkänts att sammanställa den tekniska filen.
**Namn Russell Nicholson**
**Adress Positec Power Tools (Europe) Ltd, PO Box 152,Leeds,LS10 9DS,UK**



2014/03/10
Leo Yue
POSITEC Kvalitetsdirektör





2CHT12APK11004A0